

Debré habla de las relaciones España-Francia

«Debemos unir nuestros esfuerzos y comprendernos mejor»

FRANCO RECIBIÓ ESTA MAÑANA AL MINISTRO FRANCÉS



El ministro francés de Asuntos Exteriores, M. Michel Debré, durante su visita, en el Palacio de Santa Cruz, a su colega español, don Fernando María Castiella.—(Foto Cifra Gráfica)

MADRID, 7. (PYRESA).—El Ministro español de Asuntos Exteriores y señora de Castiella ofrecieron en el Palacio de Viana una cena de gala en honor del Ministro de Asuntos Exteriores de Francia y señora de Debré, a la que asistieron los ministros de Hacienda, señor Espinosa; de Justicia, señor Oriol; de Industria, señor López Bravo; de Obras Públicas, señor Silva Muñoz; de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, y secretario general del Movimiento, señor Solís Ruiz.

BRINDIS DE CASTIELLA

Finalizada la cena, el Ministro español de Asuntos Exteriores, después de destacar la personalidad del señor Debré y la significación de su visita, afirmó: «Esta visita viene a coronar el proceso de aproximación entre los dos países y a reforzar una cooperación creciente en las vertientes económica, turística, cultural y humana, expresión operante de la tupida red de intereses recíprocos y de relaciones constituidas durante los últimos años.»

Se refirió seguidamente el señor Castiella a la vocación y voluntad europeas de España, pieza de un continente al que ha aportado una contribución histórica y cultura valiosa; a los problemas con los que había tropezado en su camino de retorno hacia Europa en el pasado inmediato y a las dificultades que en este orden todavía hoy se suscitan.

Audió también a la situación actual del Mediterráneo y a la confrontación, más bien de índole política que militar, que en esta zona se plantea, así como a los nuevos factores que en el futuro podrían venir a incidir en ella.

(Pasa a la página siguiente)

HOY, PLENO DE LAS CORTES

EL SEGUNDO PLAN DE DESARROLLO FUE APROBADO CON ONCE VOTOS EN CONTRA

El Vicepresidente del Gobierno expuso las razones del estado de excepción

Las medidas no durarán ni un día más de lo necesario, dijo Carrero Blanco

No quieren contaminar a Venus
BUENOS AIRES, 7. (Efe). «Si no hemos lanzado un cohete para que haga impacto en Venus es porque no queremos correr el riesgo de contaminarlo», afirmó el doctor Andrés Simón Pietri, agregado científico de la Embajada de Estados Unidos en esta capital.

MADRID, 7. (PYRESA).—A las diez cuarenta y cinco de la mañana comenzó la sesión plenaria de las Cortes Españolas, primera que se celebra en el presente año. Con el presidente, don Antonio Irujo, ocuparon sus escaños los vicepresidentes, secretarios y presidentes de comisiones, y en sus bancos respectivos los ministros del Gobierno. Este pleno comprende treinta y ocho dictámenes y seis intervenciones.

Libertad

DIARIO NACIONAL - SINDICALISTA • FUNDADO POR ONESIMO REDONDO EN 1931

Editado por Prensa y Radio del Movimiento. Madrid.—Redacción, Administración y Talleres: Santa María, 2.—Director: Carlos Sam Alonso VALLADOLID, viernes 7 de febrero de 1969 — Epoca V — Año XXXVIII — Número 9.453 — Precio: TRES Ptas

EL VIAJE DE NIXON A EUROPA TAN SOLO CONSTITUYE UN PRIMER PASO HACIA LA PAZ



RESCATE DE LOS MONTAÑEROS MUERTOS

WASHINGTON. (Del corresponsal de PYRESA).—El Presidente Nixon cortó las conjeturas hechas en días pasados sobre sus proyectos viajeros al anunciar que su gira europea empezará el 23 del corriente, llevándole a Bruselas, Londres, Berlín, Bonn, Roma y París. Acompañarán al Presidente su ministro de Asuntos Exteriores, señor Rogers, y su asesor principal en materia de política exterior, el doctor Kiessinger. En la etapa romana, Richard Nixon conversará también con el Santo Padre, Pablo VI, y en la de París se encontrará con su representante en las negociaciones vietnamitas, señor Lodge, para reconsiderar el panorama de una posible paz negociada a la luz de los progresos realizados en estos últimos días, progresos que parecen inspirar ahora cierta confianza a la Casa Blanca. Cabe subrayar que si —contrariamente a los pronósticos— la capital francesa será la última y no la primera en ser visitada, el Presidente entenderá permanecer más tiempo a orillas del Sena que en ningún otro lugar, y celebrar más empílicas conversaciones con el General Le

EL DESARROLLO Y LA POLÍTICA EUROPEA

AL FIN de la visita a Madrid del ministro francés de Asuntos Exteriores, señor Michel Debré, es obligado el comentario en torno a la política europea. Problemas tan decisivos como el del Mediterráneo, el del Oriente Medio, etc., son, indudablemente, puntos básicos en una consideración general de los asuntos europeos. Pero, además, existen otras dimensiones que no pueden olvidarse: dimensiones políticas, económicas y sociales, que se engloban bajo el término genérico de desarrollo. El desarrollo en efecto, se ha convertido en un dato importante no sólo en la política interna de los países, sino también de cara a sus relaciones exteriores.

NORMALMENTE, sucede a la vez una presencia cada vez más importante en la escena internacional y una (Pasa a la página siguiente)

CRONICA DE BONN Se agrieta la coalición social-democrata CON VISTAS a las ELECCIONES

BONN.—(Del corresponsal de PYRESA, ALBERTO CRESPO). El matrimonio gubernamental de demócratas y socialistas no marcha como en otros tiempos, con vistas a las elecciones. Entonces, las desavenencias, que siempre existieron, se disimulaban. Ahora, de cara a la campaña electoral para la renovación del Parlamento federal, ni unos ni otros parecen sentir demasiados deseos de disimular. Cada uno quiere presentarse al elector su verdadera faz. De aquí que el clima en que mal que bien han vivido socialistas y demócratas desde diciembre de 1966 empuja de día en día.

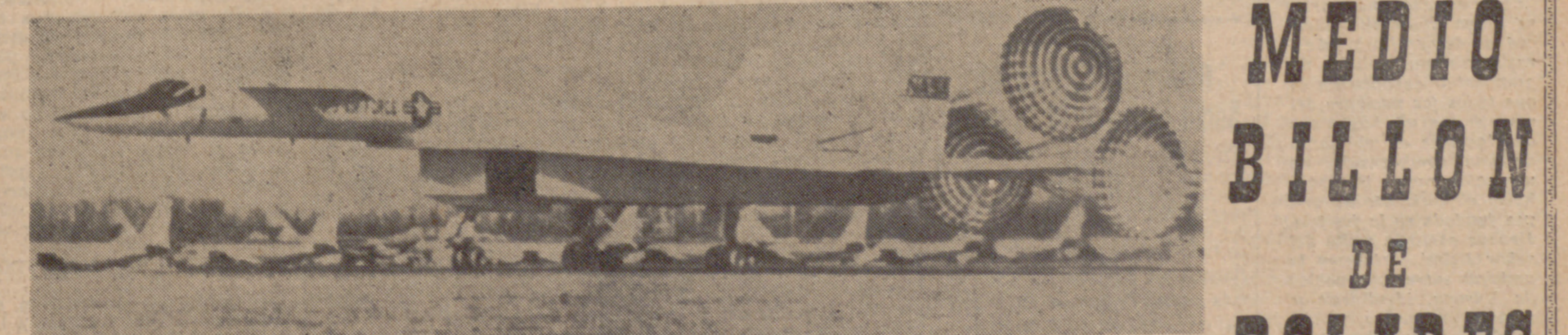
La singularización en problemas fundamentales para la vida del país se hace cada vez más acusada. Los demócratas observan con infinito recelo el pro-

NARANJO DE BULNES.—Patrulla de voluntarios y Guardia Civil que han intervenido en la localización y rescate de los montañeros guipuzcoanos que perdieron la vida al intentar escalar el Naranjo de Bulnes, uno de los montes más altos de los Picos de Europa.—(Telefoto Cifra)

EL DIA 12 PLENO DEL CONSEJO NACIONAL DEL MOVIMIENTO

MADRID. (PYRESA).—El Pleno del Consejo Nacional del Movimiento ha sido convocado para el miércoles, día 12, a las diez de la mañana. Entre los asuntos del

orden del día figura un informe del Ministro de Educación y Ciencia y otro de la Sección Femenina sobre las actividades de dicha Delegación Nacional en el año pasado.



DAYTON (Ohio).—He aquí el mayor avión «XB-70», que puede volar con una velocidad tres veces mayor que la del sonido, en la base aérea de Wright-Patterson. Su costo se calcula en la astronómica cifra de tres billones quinientos mil millones de pesetas. Dicho gigantesco avión ha realizado su vuelo final desde la base de Edwards, en California, hasta Dayton, y pasará al Museo de las Fuerzas Aéreas para ser exhibido al público.

NOTA DEL EPISCOPADO ESPAÑOL Nadie debe llevar sus diferencias a los lugares destinados a la oración

MADRID. (PYRESA).—La Comisión Permanente del Episcopado Español ha facilitado a los medios informativos la siguiente nota:

«La Comisión Permanente del Episcopado Español, deseando cumplir su misión de orientar a los fieles en el momento presente, manifiesta ante todo su solidaridad con los españoles que consideran como un bien básico, indispensable, para el disfrute de las libertades legítimas, la conservación de la paz y el orden público, y lamenta que éste se haya visto turbado por violencias injustificables en determinados ambientes.

Si es misión de la jerarquía iluminar la conciencia de los fieles en el cumplimiento de sus deberes cívico-sociales, no lo es invadir el terreno de la autoridad civil, adoptando posturas o emitiendo juicios que, por referirse a la elección de medios contingentes en el orden temporal, dependen del ejercicio de la prudencia política. Por eso nos limitamos a pronunciar la palabra de luz e impulso espiritual que nos corresponde.

La autoridad civil, en el marco del orden jurídico vigente, ha estimado necesaria, para salvaguardar el bien común, una restricción temporal en el ejercicio de determinados derechos. No dudamos de que ha de tener en cuenta la medida propia de una defensa justa y, por lo mismo, lo que advierte el Concilio Vaticano II: «Allí donde por razones de bien común se restringa temporalmente el ejercicio de los derechos, restablezca la libertad cuanto antes una vez que hayan cambiado las circunstancias.» Y aun mientras éstas duran, funcionarían eficazmente los instrumentos para impulsar las justas mejoras económico-sociales.

Al mismo tiempo exhortamos a todos los ciudadanos a perfeccionar la concordia y la pacífica convivencia. Decimos en particular a los católicos que no deben llevar sus diferencias o discrepancias, ni las presiones reivindicativas, a los lugares destinados a la oración, al culto divino y a la formación religiosa. Son muy pocos los que han inducido a practicar ese procedimiento. No podemos dejar de recordarle que violan el derecho de los demás fieles a que los templos sirvan a sus fines propios.

Tanto en las parroquias —donde, según expresión del Concilio, se reducen a unidad todas las diversidades humanas que en ellas se encuentran— como en los demás lugares o instituciones eclesísticas, en que representan al obispo, los presbíteros están puestos en medio de los laicos para llevarlos a todos a la unidad de la caridad. Han de obrar de suerte que nadie se sienta extraño en la comunidad de los fieles.

Sólo dentro de una ordenación legítimamente establecida y respetada por todos es posible el ejercicio de las libertades. Confiamos, con la ayuda del Señor, en que todos contribuirán, en el amor y la justicia, a robustecer la colaboración pacífica de los españoles.»

MEDIO BILLON DE DOLARES

CRONICA DE NUEVA YORK

(Viene de la página anterior)

Gaulle que con cualquier otro de los líderes europeos con los que entente tomar esta vez contacto.

El señor Nixon puso particular énfasis en su deseo de revitalizar y reforzar la Alianza Atlántica, subrayando que si la OTAN fue cimentada hace veinte años por el miedo, su continuidad deberá basarse en el futuro sobre una comunidad de fines y propósitos. Para el Presidente, este viaje tan solo constituye —indica— un primer paso hacia la paz y debe ser considerado no sólo como la primera de una serie de visitas a países amigos y aliados sino también como la preparación para la entrevista — las entrevistas — que confía en celebrar con los dirigentes soviéticos. Queda claramente evidenciado que el nuevo Presidente de los Estados Unidos se propone preparar cuidadosamente el terreno de cada entrevista, sin improvisaciones ni gestos más o menos espectaculares, dando un paso tras otro cuando esté convencido de que pisa en firme y de que el encuentro tiene serias probabilidades de ser provechoso.

Si Europa ha sido escogida como la primera área geográfica-política visitada por el nuevo Presidente, ello no quiere decir que la nueva Administración piense dar prioridad al viaje continente en el orden de sus intereses y preocupaciones. "No quiero ser el Presidente de medio mundo, sino ver al mundo en su conjunto", explicó a los periodistas congregados en la Casa Blanca, poniendo de relieve énfasis en lo que llamó su "filosofía" global, es decir, en su intención de dedicar idéntica atención a todas las zonas y a todos los problemas de la tierra, desde Europa hasta Asia, desde Hispanoamérica hasta África.

EL DESARROLLO Y LA POLITICA EUROPEA

(Viene de la página anterior)

opacación de los esquemas racionales del desarrollo que afectan a la economía, a la cultura, a la política social y a las instituciones prácticas de un pueblo. En el caso de España, y según señalaba el ministro Debré pocas momentos antes de su salida de París, el desarrollo económico español al no tener perspectivas de relación internacional. Así es, en efecto, todo el esfuerzo español de los últimos años ha cuajado en formulas de superación, de desarrollo y de avance. Por virtud de ese esfuerzo, a España le es más fácil mantener ahora una política internacional más viva, más elevada, más dotada de resonancia y de audiencia.

HACE algunos años hubo una gran imaginación, una comparación de España tal y como la que puede realizar ahora. Han sido su y para dos siglos y han sido reconocidas virtudes. España es un país mediterráneo que tiene gran importancia política, ya nadie, a estas alturas, puede concebir una Europa grande, unida y libre, en la que esté ausente la presencia española. Y cada vez es más necesaria esa Europa, esa imagen de Europa de la que el pueblo francés es tan generoso ferviente, y que tiene una de sus principales adalides en el general De Gaulle.

VAYAMOS, pues, a la concepción y construcción de esa Europa nueva, pero no olvidemos que a base insustentable, esencial, necesaria, se llama desarrollo. Merced al desarrollo podrá realizarse una política de gran envergadura en la que todas las naciones del nuevo continente hagan sus aportaciones en el marco de una comprensión, de una colaboración intensa y hacia el horizonte de una paz fundada en la justicia. Hechos como la visita del señor Debré fortalecen la amistad entre los pueblos de Europa, identifican y transmiten puntos de vista, dimensiones permanentes y nuevas del gran interés europeo que es tanto como deriv de la ciencia del mundo occidental.

Debré habla de las relaciones España-Francia

(Viene de la página anterior)

Citó a continuación la específica vinculación de España con África e Hispanoamérica y a su condición de país puente entre esta última y Europa. Finalmente recordó los juicios del Presidente De Gaulle sobre la necesidad para Francia de un "vecino meridional estable y próspero" y la necesidad para Europa de una España que le proporcione la adecuada "profundidad".

El señor Castiella levantó su copa para brindar por el jefe del Estado francés.

CONTESTA EL MINISTRO FRANCÉS

«Nuestras conversaciones —dijo el señor Debré— han de orientarse hacia el futuro aprovechando las experiencias comunes del pasado. Por ese futuro común debemos trabajar de manera que todo lo que pueda unirse sea conservado, dejando a un lado lo que nos pueda dividir.

En relación con la presencia de trabajadores españoles en Francia, manifestó: «Esta es una base humana y profunda de nuestro recíproco desarrollo. Asistimos a una transformación de la economía española que se aprecia claramente desde el extranjero y vemos cómo la industria toma en este país el lugar eminente que debe tener». Continuó diciendo el Ministro francés que su país no podía estar ausente de este hecho tan importante y que a través de los Pirineos se establece una corriente de intercambios cada vez mayor.

Refiriéndose a la situación del Mediterráneo, Michel Debré afirmó: «Las corrientes de la historia han transformado una vez más las condiciones en este mar y existen nuevas oposiciones, intolerancias y temáticas de querrela, y es preciso que si en el curso de los próximos años se quiere mantener en este mar, que uno o divide, según el caso, la seguridad, la calma y la paz, es decir, la tolerancia, será preciso que las naciones europeas que baña el Mediterráneo unan sus esfuerzos y en primera fila de estas naciones deberán estar España y Francia con una responsabilidad solidaria.

Cuando se miran los problemas de la seguridad de nuestros pueblos, de su paz y de su desarrollo, se trate de la tierra europea o del Mar Mediterráneo, debemos unir nuestros esfuerzos y comprendernos mejor. Esto es lo que constituye el real valor de los lazos que se establecen entre nuestros dos pueblos, entre nuestras economías y nuestras políticas; es decir, entre nuestros dos Gobiernos. No existe porvenir para España ni para Francia sin que una parte de ese futuro sea elaborado en común. Este es el sentido de nuestros esfuerzos

El Caudillo recibió en audiencia especial a Debré

MADRID, 7. (PYRESA).—A las doce de la mañana de hoy llegó al Palacio de El Pardo el ministro de Negocios Extranjeros de Francia, señor Michel Debré, acompañado de los embajadores de Francia en España y de España en Francia.

El Caudillo y el señor Michel Debré celebraron una entrevista, a la que asistieron el señor Castiella y los embajadores de Francia en Madrid y de España en París.

Terminada la entrevista, el Ministro de Negocios Extranjeros francés abandonó palacio con el mismo ceremonial que a su llegada.

El Caudillo recibió en audiencia especial a Debré

MADRID, 7. (PYRESA).—A las doce de la mañana de hoy llegó al Palacio de El Pardo el ministro de Negocios Extranjeros de Francia, señor Michel Debré, acompañado de los embajadores de Francia en España y de España en Francia.

El Caudillo y el señor Michel Debré celebraron una entrevista, a la que asistieron el señor Castiella y los embajadores de Francia en Madrid y de España en París.

Terminada la entrevista, el Ministro de Negocios Extranjeros francés abandonó palacio con el mismo ceremonial que a su llegada.

LA BOLSA

MADRID

COTIZACIONES DE BOLSA FACILITADAS POR BANCO DE SANTANDER

Termina la presente semana de Bolsa con una sesión de tono fortísimo, con una demanda casi generalizada al cierre.

	Anter.	HOY
CUPONES		
Banco Iberoico	284	284
BOLSA DE BILBAO		
Bancobao	1.120	1.150
Bancava	1.095	1.120
ACCIONES		
Banco de Santander	1.491	1.495
Banco Exterior de España	584	555
Banco Central	1.393	1.391
Banco Español de Crédito	1.264	1.272
Banco Hispano Americano	1.114	1.117
Banco Iberoico	904	904
Banco Popular	1.199	1.199
Banco de Pomento	340	375
ELECTRICAS		
Electra de Viesgo	187	197
Electricas Leonesas	93	102
Reunidas de Zaragoza	97	97
Fecsa, 5.000	224	234
Fecsa, 1.000	228	237
Fenosa	190	198
Hidroeléctrica Cantábrico	168	176
Hidroeléctrica Española	233,50	243
Saltos del Nansa	299	315
Iberduero ordinarias	98	98
H. Moncubal, ordinarias	128	129
Saltos de Electricidad	220	230
Sevillana de Electricidad	128	129
Union Electrica Madrileña	187,50	193
VARIAS		
El Agulla	260	267
Azuacera Española	132	136
Ebro	710	730
Dragados y Construcciones	715	712
Endinar	191	195
Ceisa	142	152
Inmobiliaria Metropolitana	290	325
Urbis	323	325
Urbanizadora Metro	600	610
General de Inversiones	471	411
Cartisa	390	411
Pibansa	590	601
Duro Felguera	82,50	81
Los Guindos	60	63
Lonferuda	260	275
Campa	170	176
Tubacalera	195	192
Construcción Naval, ordinarias	72	73
Transmediterránea	204	187
Cros	196	197
Energía e Industria Aragonesa	155	157
Explosivos	269,50	275
Iberica del Nitrógeno	48	51
Española de Petróleos	500	502,50
Fenix	1.420	1.440
Hornos de Vizcaya	79	79,75
Seat	415	417
Auxiliar de Percepciones	89	94
Metallúrgica Santa Ana	119	94
Fasa	245	251
Santa Bárbara	74	74
Española del Zinc	120	119
Nueva Montaña Quijano	94	90
Telefónica	231	232
Fefasa	72	74
Sriace	124	120
Metro Madrid	195	198

PLENO DE LAS CORTES

"Una de las armas del comunismo, sea soviético o chino, es la subversión" (CARRERO BLANCO)

(Viene de la página anterior)

Abierta la sesión por el Presidente, el secretario, señor Romojaro, procedió a la lectura del acta de la sesión anterior y a las excusas de asistencia de procuradores.

Seguidamente, se dio lectura a unas contestaciones del Gobierno, en las que, entre otros aspectos, se comunicaba que que daba en suspenso, previo informe del Ministro de Asuntos Exteriores, el convenio sobre transporte de cadáveres, ya que está en estudio un proyecto para llegar a un convenio europeo sobre el tema. Asimismo, se dio lectura al acuse de recibo de la

autorización al Gobierno para que proceda al proceso de descolonización de Guinea Ecuatorial, y al asentamiento de las bases futuras de convivencia entre España y el nuevo país.

Después, el Presidente de las Cortes tomó juramento de su cargo a los nuevos procuradores y se dio lectura al dictamen de la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno sobre el II Plan de Desarrollo Económico y Social. En defensa de este dictamen y en nombre de la Comisión, intervinieron el que fue ponente del proyecto, don Arturo Espinosa Poveda,

Discurso de López Rodó

Un más alto nivel de vida sólo puede alcanzarse a través del trabajo de todos

Las últimas palabras del señor Espinosa Poveda fueron acogidas con cálidos aplausos, que se reprodujeron al subir a la tribuna el Ministro Comisario del Plan de Desarrollo, quien entre otras cosas dijo:

"Al primer Plan le cupo el honor de servir de marco al sustrato socioeconómico de este trascendental hecho político que fue el referéndum del 14 de diciembre de 1966. Tanto nuestras Leyes Fundamentales como los dos Planes hasta ahora elaborados con arreglo a los principios que ellas proclaman, pretenden hacer compatibles equitativamente los intereses legítimos; potenciar, en un juego articulado las entidades sociales, conseguir un máximo de libertad dentro del orden y ambos —Leyes y Planes, cada uno en su propio ámbito— tratan, en definitiva, de servir a la continuidad de la labor del régimen.

"Hay algo —siguió el Ministro— que el Plan de Desarrollo consiguió desde su iniciación: crear una conciencia nacional de lo que ese mismo desarrollo representa; despertar en las entrañas del país la exigencia de que hay que marchar por una trayectoria definida, de que es preciso llevar adelante un impulso expansionado de mejora y de un más alto nivel de vida, sólo puede alcanzarse a través del trabajo de todos, de la disciplina del orden económico y de su programación, y que la voluntad del pueblo español tiene que ser empujada en unas metas claras y precisas; sin vacilaciones y sin incertidumbres."

«Y en la medida que logremos incorporar —terminó— y obtener su concurso y confianza, llegaremos al éxito económico y político, conceptos ambos que considero íntimamente unidos.»

Después de explicar que se sirva única y exclusivamente a la libertad, al orden y al derecho, el Vicepresidente del Gobierno se refirió a nuestra buena salud política, y agradeció en nombre del Gobierno la adhesión de todos los españoles y de la Comisión Permanente de las Cortes. Añadió que en esta tarea se cuenta con la colaboración de todos y muy especialmente con la de las familias españolas y con los procuradores en Cortes, que son quienes las representan.

Por último dijo que "las medidas de excepción no durarán ni un día más del necesario para normalizar la vida universitaria y social".

Después de explicar que se sirva única y exclusivamente a la libertad, al orden y al derecho, el Vicepresidente del Gobierno se refirió a nuestra buena salud política, y agradeció en nombre del Gobierno la adhesión de todos los españoles y de la Comisión Permanente de las Cortes. Añadió que en esta tarea se cuenta con la colaboración de todos y muy especialmente con la de las familias españolas y con los procuradores en Cortes, que son quienes las representan.

Por último dijo que "las medidas de excepción no durarán ni un día más del necesario para normalizar la vida universitaria y social".

Después de explicar que se sirva única y exclusivamente a la libertad, al orden y al derecho, el Vicepresidente del Gobierno se refirió a nuestra buena salud política, y agradeció en nombre del Gobierno la adhesión de todos los españoles y de la Comisión Permanente de las Cortes. Añadió que en esta tarea se cuenta con la colaboración de todos y muy especialmente con la de las familias españolas y con los procuradores en Cortes, que son quienes las representan.

Por último dijo que "las medidas de excepción no durarán ni un día más del necesario para normalizar la vida universitaria y social".

Discurso de Espinosa Poveda

MADRID, 7. (PYRESA).—El señor Espinosa Poveda comenzó su intervención refiriéndose al interés despertado por el Proyecto de Ley y el enorme volumen de trabajo realizado por la Ponencia y Comisión que ha sido como un gran diálogo que ha consumido diez reuniones de Comisión para el examen de las 249 enmiendas.

Se refirió más tarde el señor Espinosa Poveda a que la ley contiene toda una nueva proyección de la política agraria y que en ella se han abordado temas tan decisivos como reforma de la empresa. Se ha reforzado la intervención y la presencia de la Organización Sindical y se ha acentuado la preocupación por las reformas sociales. Se ofrece una concepción más amplia del desarrollo regional y se atiende de modo particular a sectores que se han juzgado prioritarios. La elaboración del nuevo Plan de Desarrollo se ha realizado de acuerdo con lo dispuesto en la ley 194/1966, donde se contenía el Proyecto de Ley remitido al Consejo de Ministros. Las medidas monetarias de noviembre de 1967 obligaron a revisar algunas hipótesis establecidas.

"El contenido del II Plan de Desarrollo —afirmó el señor Espinosa Poveda— está inspirado en una idea principal: el nombre, en todos y cada uno de los españoles. El nombre como destinatario de los frutos del desarrollo de acuerdo con lo previsto en nuestro ideario y en las Leyes Fundamentales. El perfeccionamiento del proyecto supone que proceda al proceso de descolonización de Guinea Ecuatorial, y al asentamiento de las bases futuras de convivencia entre España y el nuevo país.

Después, el Presidente de las Cortes tomó juramento de su cargo a los nuevos procuradores y se dio lectura al dictamen de la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno sobre el II Plan de Desarrollo Económico y Social. En defensa de este dictamen y en nombre de la Comisión, intervinieron el que fue ponente del proyecto, don Arturo Espinosa Poveda,

EL HOMBRE, IDEA PRINCIPAL DEL CONTENIDO DEL SEGUNDO PLAN DE DESARROLLO

MADRID, 7. (PYRESA).—El señor Espinosa Poveda comenzó su intervención refiriéndose al interés despertado por el Proyecto de Ley y el enorme volumen de trabajo realizado por la Ponencia y Comisión que ha sido como un gran diálogo que ha consumido diez reuniones de Comisión para el examen de las 249 enmiendas.

Se refirió más tarde el señor Espinosa Poveda a que la ley contiene toda una nueva proyección de la política agraria y que en ella se han abordado temas tan decisivos como reforma de la empresa. Se ha reforzado la intervención y la presencia de la Organización Sindical y se ha acentuado la preocupación por las reformas sociales. Se ofrece una concepción más amplia del desarrollo regional y se atiende de modo particular a sectores que se han juzgado prioritarios. La elaboración del nuevo Plan de Desarrollo se ha realizado de acuerdo con lo dispuesto en la ley 194/1966, donde se contenía el Proyecto de Ley remitido al Consejo de Ministros. Las medidas monetarias de noviembre de 1967 obligaron a revisar algunas hipótesis establecidas.

"El contenido del II Plan de Desarrollo —afirmó el señor Espinosa Poveda— está inspirado en una idea principal: el nombre, en todos y cada uno de los españoles. El nombre como destinatario de los frutos del desarrollo de acuerdo con lo previsto en nuestro ideario y en las Leyes Fundamentales. El perfeccionamiento del proyecto supone que proceda al proceso de descolonización de Guinea Ecuatorial, y al asentamiento de las bases futuras de convivencia entre España y el nuevo país.

Después, el Presidente de las Cortes tomó juramento de su cargo a los nuevos procuradores y se dio lectura al dictamen de la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno sobre el II Plan de Desarrollo Económico y Social. En defensa de este dictamen y en nombre de la Comisión, intervinieron el que fue ponente del proyecto, don Arturo Espinosa Poveda,

Discurso de López Rodó

Un más alto nivel de vida sólo puede alcanzarse a través del trabajo de todos

Las últimas palabras del señor Espinosa Poveda fueron acogidas con cálidos aplausos, que se reprodujeron al subir a la tribuna el Ministro Comisario del Plan de Desarrollo, quien entre otras cosas dijo:

"Al primer Plan le cupo el honor de servir de marco al sustrato socioeconómico de este trascendental hecho político que fue el referéndum del 14 de diciembre de 1966. Tanto nuestras Leyes Fundamentales como los dos Planes hasta ahora elaborados con arreglo a los principios que ellas proclaman, pretenden hacer compatibles equitativamente los intereses legítimos; potenciar, en un juego articulado las entidades sociales, conseguir un máximo de libertad dentro del orden y ambos —Leyes y Planes, cada uno en su propio ámbito— tratan, en definitiva, de servir a la continuidad de la labor del régimen.

"Hay algo —siguió el Ministro— que el Plan de Desarrollo consiguió desde su iniciación: crear una conciencia nacional de lo que ese mismo desarrollo representa; despertar en las entrañas del país la exigencia de que hay que marchar por una trayectoria definida, de que es preciso llevar adelante un impulso expansionado de mejora y de un más alto nivel de vida, sólo puede alcanzarse a través del trabajo de todos, de la disciplina del orden económico y de su programación, y que la voluntad del pueblo español tiene que ser empujada en unas metas claras y precisas; sin vacilaciones y sin incertidumbres."

Discurso de López Rodó

Un más alto nivel de vida sólo puede alcanzarse a través del trabajo de todos

Las últimas palabras del señor Espinosa Poveda fueron acogidas con cálidos aplausos, que se reprodujeron al subir a la tribuna el Ministro Comisario del Plan de Desarrollo, quien entre otras cosas dijo:

"Al primer Plan le cupo el honor de servir de marco al sustrato socioeconómico de este trascendental hecho político que fue el referéndum del 14 de diciembre de 1966. Tanto nuestras Leyes Fundamentales como los dos Planes hasta ahora elaborados con arreglo a los principios que ellas proclaman, pretenden hacer compatibles equitativamente los intereses legítimos; potenciar, en un juego articulado las entidades sociales, conseguir un máximo de libertad dentro del orden y ambos —Leyes y Planes, cada uno en su propio ámbito— tratan, en definitiva, de servir a la continuidad de la labor del régimen.

"Hay algo —siguió el Ministro— que el Plan de Desarrollo consiguió desde su iniciación: crear una conciencia nacional de lo que ese mismo desarrollo representa; despertar en las entrañas del país la exigencia de que hay que marchar por una trayectoria definida, de que es preciso llevar adelante un impulso expansionado de mejora y de un más alto nivel de vida, sólo puede alcanzarse a través del trabajo de todos, de la disciplina del orden económico y de su programación, y que la voluntad del pueblo español tiene que ser empujada en unas metas claras y precisas; sin vacilaciones y sin incertidumbres."

Discurso de López Rodó

Un más alto nivel de vida sólo puede alcanzarse a través del trabajo de todos

Las últimas palabras del señor Espinosa Poveda fueron acogidas con cálidos aplausos, que se reprodujeron al subir a la tribuna el Ministro Comisario del Plan de Desarrollo, quien entre otras cosas dijo:

"Al primer Plan le cupo el honor de servir de marco al sustrato socioeconómico de este trascendental hecho político que fue el referéndum del 14 de diciembre de 1966. Tanto nuestras Leyes Fundamentales como los dos Planes hasta ahora elaborados con arreglo a los principios que ellas proclaman, pretenden hacer compatibles equitativamente los intereses legítimos; potenciar, en un juego articulado las entidades sociales, conseguir un máximo de libertad dentro del orden y ambos —Leyes y Planes, cada uno en su propio ámbito— tratan, en definitiva, de servir a la continuidad de la labor del régimen.

"Hay algo —siguió el Ministro— que el Plan de Desarrollo consiguió desde su iniciación: crear una conciencia nacional de lo que ese mismo desarrollo representa; despertar en las entrañas del país la exigencia de que hay que marchar por una trayectoria definida, de que es preciso llevar adelante un impulso expansionado de mejora y de un más alto nivel de vida, sólo puede alcanzarse a través del trabajo de todos, de la disciplina del orden económico y de su programación, y que la voluntad del pueblo español tiene que ser empujada en unas metas claras y precisas; sin vacilaciones y sin incertidumbres."

Discurso de López Rodó

Un más alto nivel de vida sólo puede alcanzarse a través del trabajo de todos

Las últimas palabras del señor Espinosa Poveda fueron acogidas con cálidos aplausos, que se reprodujeron al subir a la tribuna el Ministro Comisario del Plan de Desarrollo, quien entre otras cosas dijo:

"Al primer Plan le cupo el honor de servir de marco al sustrato socioeconómico de este trascendental hecho político que fue el referéndum del 14 de diciembre de 1966. Tanto nuestras Leyes Fundamentales como los dos Planes hasta ahora elaborados con arreglo a los principios que ellas proclaman, pretenden hacer compatibles equitativamente los intereses legítimos; potenciar, en un juego articulado las entidades sociales, conseguir un máximo de libertad dentro del orden y ambos —Leyes y Planes, cada uno en su propio ámbito— tratan, en definitiva, de servir a la continuidad de la labor del régimen.

"Hay algo —siguió el Ministro— que el Plan de Desarrollo consiguió desde su iniciación: crear una conciencia nacional de lo que ese mismo desarrollo representa; despertar en las entrañas del país la exigencia de que hay que marchar por una trayectoria definida, de que es preciso llevar adelante un impulso expansionado de mejora y de un más alto nivel de vida, sólo puede alcanzarse a través del trabajo de todos, de la disciplina del orden económico y de su programación, y que la voluntad del pueblo español tiene que ser empujada en unas metas claras y precisas; sin vacilaciones y sin incertidumbres."

Octavo centenario de Santo Domingo de Guzmán

BURGOS, (PYRESA).— Se han organizado diversas comisiones provinciales burgalesas con vistas a la preparación del octavo centenario del nacimiento de Santo Domingo de Guzmán, fundador de la Orden Dominicana y uno de los hombres más ilustres de Burgos. Están previstos varios actos académicos y populares y la creación de un monumento en la capital. Santo Domingo de Guzmán nació en Calatruge en el año 1176.

ESTABILIDAD

Refiriéndose a la estabilidad económica: «Le concedo la mayor importancia. En modo alguno admitiremos la inflación, pantalla de un bienestar ficticio y fácil expediente para retituir los problemas de fondo. A España le conviene hoy, como en ningún otro momento de su historia, que la economía del desarrollo se dirija, ante todo, a la conquista de las metas sociales que son la base de nuestra convivencia.

Y del II Plan de Desarrollo afirmó el Ministro. «Está elaborado pensando en la continuidad de la vida española y el servicio de ella. No es una meta final, España no

ESTABILIDAD

Refiriéndose a la estabilidad económica: «Le concedo la mayor importancia. En modo alguno admitiremos la inflación, pantalla de un bienestar ficticio y fácil expediente para retituir los problemas de fondo. A España le conviene hoy, como en ningún otro momento de su historia, que la economía del desarrollo se dirija, ante todo, a la conquista de las metas sociales que son la base de nuestra convivencia.

Y del II Plan de Desarrollo afirmó el Ministro. «Está elaborado pensando en la continuidad de la vida española y el servicio de ella. No es una meta final, España no

ESTABILIDAD

Refiriéndose a la estabilidad económica: «Le concedo la mayor importancia. En modo alguno admitiremos la inflación, pantalla de un bienestar ficticio y fácil expediente para retituir los problemas de fondo. A España le conviene hoy, como en ningún otro momento de su historia, que la economía del desarrollo se dirija, ante todo, a la conquista de las metas sociales que son la base de nuestra convivencia.

Y del II Plan de Desarrollo afirmó el Ministro. «Está elaborado pensando en la continuidad de la vida española y el servicio de ella. No es una meta final, España no

ESTABILIDAD

Refiriéndose a la estabilidad económica: «Le concedo la mayor importancia. En modo alguno admitiremos la inflación, pantalla de un bienestar ficticio y fácil expediente para retituir los problemas de fondo. A España le conviene hoy, como en ningún otro momento de su historia, que la economía del desarrollo se dirija, ante todo, a la conquista de las metas sociales que son la base de nuestra convivencia.

Y del II Plan de Desarrollo afirmó el Ministro. «Está elaborado pensando en la continuidad de la vida española y el servicio de ella. No es una meta final, España no

ESTABILIDAD

Refiriéndose a la estabilidad económica: «Le concedo la mayor importancia. En modo alguno admitiremos la inflación, pantalla de un bienestar ficticio y fácil expediente para retituir los problemas de fondo. A España le conviene hoy, como en ningún otro momento de su historia, que la economía del desarrollo se dirija, ante todo, a la conquista de las metas sociales que son la base de nuestra convivencia.

Y del II Plan de Desarrollo afirmó el Ministro. «Está elaborado pensando en la continuidad de la vida española y el servicio de ella. No es una meta final, España no

Vertical text on the right edge of the page, partially cut off.

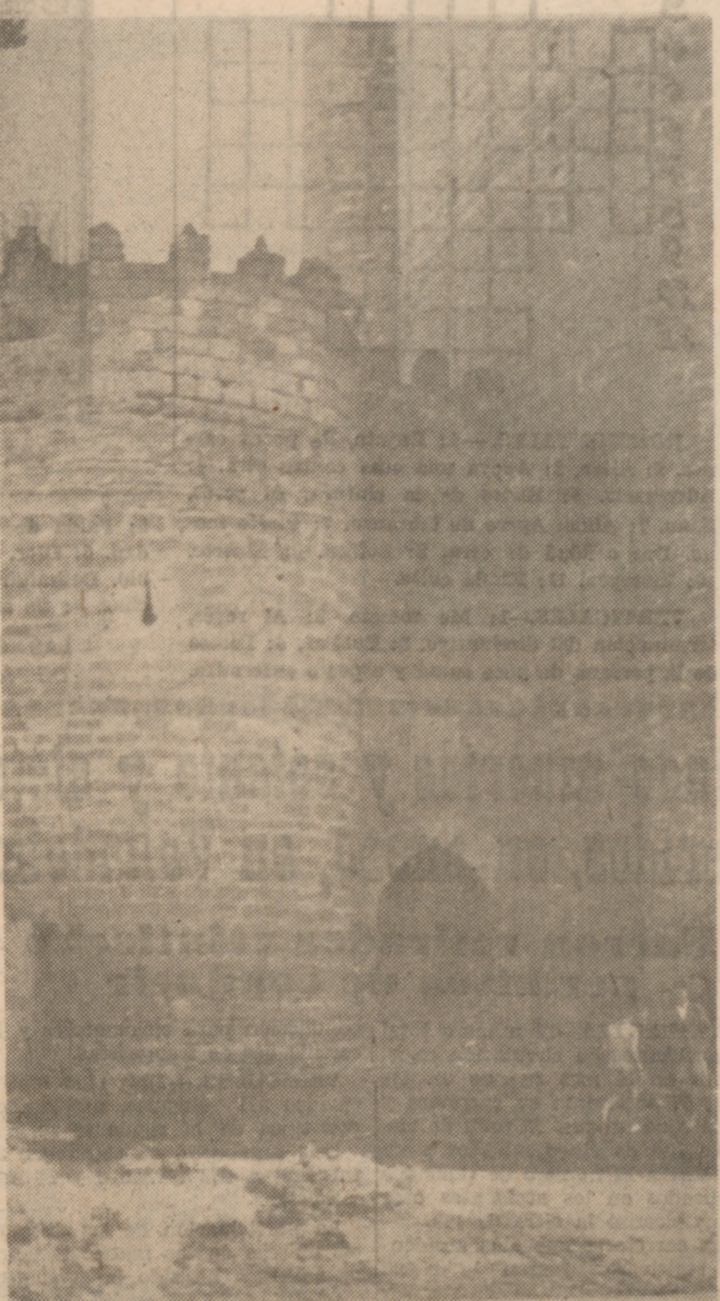
VALLADOLID AYER, HOY Y MAÑANA

El castillo de Fuensaldaña

La habilitación del castillo de Fuensaldaña —noticia que dimos el pasado día 29— como parador de turismo ha sido un acierto de parte del Ayuntamiento de la inmediata localidad al ofrecérselo a la Diputación Provincial, y de ésta también al aceptarlo. Se trata de una fortificación bellísima, a la puerta de casa, y lo será más aún cuando quede convertida en su moderno destino por artes de buena voluntad y exquisito gusto de la arquitectura del Ministerio de Información y Turismo, aparte, claro está, de otras grandiosidades admirables de monumentalidad y emplazamiento.

Hace bastantes años —quizá veinte— alguien, desde Madrid, trató de comprar el tremendo bloque de piedra que mandó edificar Alfonso Pérez de Vivero a mediados del siglo XV. Se originó un pequeño escándalo. No recordamos si fue por la aparición de un pretendido dueño; pero es el caso que la Corporación Municipal lo tomó muy a pecho y no fue concedida la "operación castillo", asunto del que dimos cuenta con aires sensacionalistas en un diario madrileño. Eran aquellos años tiempos en que aparecían propietarios de monumentos de esta clase a la vuelta de una esquina, y no sólo amenazaban con cerrarlos al vecindario o a visitantes foráneos, sino que pretendían el desmoronamiento lento, porque eran "muy amigos de ruinas". La grandeza poderosa pensaba así —era lo más barato— y no en reconstrucciones, por si tenía que aportar alguna parte de sus caudales.

Dentro de la provincia de Valladolid fue la Sección Femenina quien, al amparo del nombre de Isabel —la infanta de Madrid—, inauguró esta clase de transformaciones. El ejemplo también aquí vino de lejos, de siglos, habilitando la fábrica castrense de Simancas en un archivo monumental de la corona. En los alrededores —Coca y Arévalo—, famosos castillos cumplen actualmente misiones de paz, de cultura y riqueza; pero es en Torrelobatón donde se ha impedido la demolición de un hito bélico maravillosamente emplazado, como la mayor parte, estableciendo un pósito o un monumental granero para almacenar trigo en condiciones óptimas, sin desdoro de la construcción guerrera. Si próximamente la Sección Femenina logra rescatar de las ruinas el castillo de Peñafiel, la Diputación Provincial saca de su permanente tristezza al de Fuensaldaña, parece que será momento de buscar nuevo destino a las fortalezas roqueras vallisoletanas, murallas de dolor, como sucede con la de Trigueros, que es una pena.



Será estupendo instalar en Fuensaldaña y en tan rico escenario un parador con servicio de comedor y bar, por más que la fábrica, inmensa, admite no sólo un parador, sino un hotel muy grande, con patio de armas para quienes se diviertan soñando o respirando tiempos superpasados y miradores sin cuento a la llanura paramera. Para que se den una idea de las proporciones del castillo, ofrecemos una foto, que no es la clásica representativa del acceso, con el enorme bastión de piedra de la torre del homenaje.

Insistimos. Fuensaldaña se encuentra un poco olvidada de Valladolid. Es un pueblo que vemos apenas nada y cuenta con mucha y buena historia. Nos guste o no —por "aquello"

de Alvaro de Luna—, fueron los Pérez de Vivero, ya muy metido el XVI, los primeros condes de Fuensaldaña, por obra y gracia de Felipe II. Los mismos que fundaron el convento de monjas —1652— y trajeron los cuadros "de Rubens", cuyos autores todavía permanecen desconocidos. La iglesia conventual es muy pequeña y creo no haber visto en ella nada que merezca la pena recordar. Hace sesenta y tantos años, también Fuensaldaña añadió algo nuevo a su historia: el descubrimiento de tortugas gigantes —primitivas—, y posteriormente, restos de animales prehistóricos —una especie de elefantes—, cuestión que siguieron de cerca los sabios Hernández Pacheco, padre e hijo.

Un parador de turismo en el castillo de Fuensaldaña nos pondrá en condiciones de conocer lo que tenemos tan a mano y está olvidado.—L. C.

El domingo, entrega de los Premios de Teatro «Valladolid 1967-68»

Placa-homenaje a don Leandro Pérez

El domingo, a las 13 horas, tendrá lugar, en el salón de actos del Palacio de Santa Cruz, la entrega de los Premios de Teatro «Valladolid 1967-68», con la asistencia del subdirector general de Espectáculos, don Francisco Sanabria Martín.

Han confirmado ya su asistencia Gemma Cuervo, Miguel Naranos, Antonio Buero Vallejo, Boyé y espera también la presencia de Adolfo Marsillach y el resto de los galardoados.

Igualmente, será entregada una placa conmemorativa a nuestro querido compañero, don Leandro Pérez Gómez, por su incansable labor como crítico teatral a través de las páginas de «Diario Regional».

En el transcurso del acto, el escritor y periodista don Fernando Vizcaino Casas pronunciará una conferencia sobre el tema «Vuelvo la farándula por los campos de España».

Las invitaciones para este acto pueden retirarse en la Oficina de Información del Turismo, Plaza de Zorrilla, 3.

En INCA, películas sobre ordenadores electrónicos

Hoy, a las ocho, tendrá lugar en INCA (Dos de Mayo, 13) una sesión de divulgación sobre "Ordenadores electrónicos", en la que se proyectarán diversas películas de un alto valor didáctico. Esta sesión ofrece especial interés para los directores de empresas.

FRENTE DE JUVENTUDES

Quinto curso de directivos de Colegios Menores

Por la Delegación Nacional de Juventudes se convoca un curso de directivos de Colegios Menores, que tendrá lugar en la Academia "José Antonio", de Madrid, del 3 al 15 de marzo, en régimen de externado.

Podrán solicitar su asistencia los españoles en posesión del título de oficial instructor de Juventudes u otro académico superior.

Las instancias se confeccionarán en modelo oficial y se entregarán en la Delegación Provincial de Juventudes, antes del día 10 del mes actual, acompañando a las mismas una fotocopia del título, dos fotografías tamaño carnet y cuantos documentos acrediten otras circunstancias, como méritos en cargos desempeñados.

Al hacer su incorporación al curso deberán abonar en concepto de matrícula la cantidad de quinientas pesetas. Los gastos de viaje y estancia en Madrid serán por cuenta de los interesados.

La Comisaría General de Protección Escolar y Asistencia Social, del Ministerio de Educación y Ciencia, ha concedido una ayuda económica con el fin de becar a aquellos cursillistas que lo soliciten y sean acreedores a la misma. A estos efectos, aquellas personas que deseen concurrir a la adjudicación de estas ayudas deberán solicitarlo de conformidad con las normas que señala esta convocatoria, las cuales se hallan a disposición de los interesados en las Delegaciones Provinciales de Juventudes.

Audiencia PÚBLICA



Uno de los conductores, oficial de la Marina Mercante, muerto instantáneamente

"Sic volvere fata". (Así lo han querido los hados.)
Loc. latina.

Sobre las ocho horas y diez minutos del día 25-11-1966 circulaba un camión matrícula de León, cargado con catorce toneladas, por la carretera N-403, en dirección Valladolid-Madrid, y al llegar al kilómetro 141,330 hubo de detenerse por presentarse una avería en la bomba inyectora, colocando los triángulos correspondientes y dejando encendidas las luces delanteras y trasera de posición. Los triángulos eran prácticamente nulos, pues su reflexión era casi inoperante y, desde luego, imperceptible a muy escasos metros.

Un turismo francés, que circulaba en la misma dirección, vio las luces, pero como pensara que correspondían a un vehículo en marcha, siguió con la misma velocidad que llevaba, y cuando se percató de la realidad de la situación, tuvo que hacer un giro violento hacia la izquierda para salvar el obstáculo, no lográndolo del todo y colisionando con la parte trasera del camión parado.

Media hora después, otro camión, matrícula de Madrid, repitió la maniobra del anterior, girando hacia la izquierda para no estrellarse, pero con tan mala fortuna que chocó contra el turismo matrícula VA-29.804, que circulaba en dirección contraria, conduciendo por don Vicente G.; al que acompañaba su esposa, doña María T. M. C.; sufriendo lesiones de las que tardaron en curar 173 y 81 días, respectivamente, con diversas secuelas, así como daños en el coche por importe de 80.000

pesetas y en el camión por 40.000 pesetas.

Momentos después, una furgoneta que marchaba detrás del camión anterior tampoco pudo apercibirse de la presencia del camión parado, empujándose contra éste. El conductor de la furgoneta, don José Luis G. T., oficial de la Marina Mercante, resultó muerto en el acto, mientras que el vehículo sufrió desperfectos tasados en 75.000 pesetas.

Los hechos son constitutivos de delitos de culpa con infracción de reglamentos, penado uno de ellos en el artículo 3.º a) y c) de la Ley del Automóvil, y en los artículos 45 a) y 51 del Código de la Circulación, con resultado de daños, lesiones y muerte; y otro, en el mismo artículo 3.º c) y en los 17 y 18 del mismo Código, que produjeron lesiones y daños, siendo responsables los conductores del camión parado, del turismo francés y del camión matrícula de Madrid, sin la concurrencia de circunstancias modificativas, debiendo imponerse a los dos primeros conductores la pena de un mes y un día de arresto mayor, privación por un año del permiso de conducir, accesorias legales y costas; y al tercer conductor, la pena de diez mil pesetas de multa y seis meses de privación de "carnet".

En concepto de indemnización deberá abonarse a los herederos de don José Luis la suma de un millón de pesetas; a don Vicente, 18.000, y a su esposa, doña María T. M. C., 16.200 pesetas, así como otras cantidades menores por gastos hospitalarios, de asistencia médica y por daños producidos en los vehículos.

La acusación particular ejercitada en nombre de los herederos de

MULTIPLE COLISION MORTAL

Uno de los conductores, oficial de la Marina Mercante, muerto instantáneamente

don José Luis solicitó como indemnización la cantidad de un millón ochocientos mil pesetas.

Los defensores de los tres inculcados y de los responsables civiles subsidiarios, negando los hechos en la forma relatada por el Ministerio Fiscal, solicitaron la absolución para sus patrocinados.

COMIENZA EL JUICIO

Abre la sesión el señor Sánchez Parodi, actuando como Magistrado de lo Penal (Ley del Automóvil), que es la amabilidad hecha persona.

Intervienen en este complejo juicio siete letrados, incluyendo a la representación del Ministerio Fiscal, a cargo del señor Fernández Divar, ejercitando dos la acusación privada y cuatro la defensa.

El señor Parodi, siempre cordial y amabilísimo, insiste con los tres procesados —y más aún con el francés, que se expresa muy bien en castellano, si bien con el natural acento galés— para que si no entienden alguna pregunta de los señores que les habrán de interrogar lo hagan constar así a estos señores para que sus declaraciones respondan únicamente a la verdad.

El conductor del camión matrícula de Madrid está muy nervioso, pero el señor Parodi, que dirige atentísimo el debate y está en todos los detalles, procura calmar sus nervios:

—Está usted exhortado a decir verdad, pero tiene derecho a mentir.

Después de un interminable interrogatorio, no solamente a los tres procesados, por parte de los siete letrados, sino de numerosos testigos y peritos (del que hacemos gracia a los lectores para no incurrir en su enojo, ya que los hechos, aparte de su endiablada concatenación, no presentan mayor dificultad), comienza el señor Fernández Divar su informe.

—El principal responsable —dice— es el conductor del primer camión averiado. Los demás conductores tienen tan poquísima culpa, que si les hemos traído aquí es para dejar a Su Señoría en plena libertad de decisión.

Durante el interrogatorio de uno de los procesados (lo habíamos olvidado, perdon: uno se "pierde" para ordenar las notas tomadas a lo largo de dos larguísima sesiones), el señor Parodi se adelanta rápido, ante la pregunta no pertinente de uno de los letrados de la acusación privada, y dice:

—No conteste, no conteste.

El resto de las partes informa seguidamente en apoyo de sus conclusiones elevadas a definitivas.

De la complicada y prolija sentencia que habrá de dictarse se irán informados los lectores en el momento oportuno.

Uno sigue pensando lo mismo sobre estos lamentables —y evitables en su gran mayoría— accidentes. La excesiva velocidad sin tener prisa para llegar a ningún lado; la falta de las precauciones más elementales cuando se viaja de noche, debiendo extremarse las precauciones por la falta de luz solar, dan lugar a ellos de un modo, diríamos, casi suicida.

¿Habrá algún día en que los hombres —franceses, ingleses, españoles— serán medianamente sensatos?

FERNANDO APARICIO

El domingo, magnífico programa de cine infantil en el Teatro Valladolid

El domingo, a las cinco, tendrá lugar en el Teatro Valladolid una extraordinaria sesión de cine infantil.

En esta sesión se proyectarán dibujos animados de Walt Disney: "Estudiantes desconocidos", "Huerfanos endiablados" y "Salvamento gatuno"; seguidamente, marionetas checoslovacas: "La canción de la pradera", del gran director Jiri Trena; y por último una serie de películas de cine cómico americano, con los extraordinarios cómicos Stan Laurel y Oliver Hardy y Jaimito.

Estamos seguros que este maravilloso programa será del agrado de todos los pequeños espectadores.

Las localidades, al precio de 15 pesetas, se pueden adquirir el domingo en las Oficinas de Turismo, de doce a dos de la tarde, y a partir de las cuatro, en las taquillas del Teatro.

Se recuerda al público que hay un servicio especial de autobuses, con salida de la Plaza de Zorrilla quince minutos antes de la función, y regreso después de la misma.

RICARDO

Primera Campaña Nacional de Teatro

«El castigo sin venganza», de Lope de Vega SIMPATICO HOMENAJE A LA ACTRIZ GEMMA CUERVO

Si estos días pasados hemos hablado de éxitos interpretativos y de dirección, con ocasión de referirnos a la Compañía "Moratin", hoy volvemos a insistir: tervera representación y tercer éxito de la misma con la puesta en escena de la tragedia de Lope de Vega "El castigo sin venganza". La originalidad del montaje, la acertada colaboración musical y el estupendo sentido de coordinación del director Daniel Bohr, fusion, junto con la magnífica interpretación de este gran conjunto de actores, los artifices de este tercer éxito que habla del acierto de la Dirección General de Cultura Popular y Espectáculos al seleccionar a esta Compañía para la Campaña Nacional de Teatro.

Es posible que la representación de un clásico hoy día resulte mucho más fácil, pero lo que es indudable es que tiene que existir un gran cuidado en la selección de vestuario, en la forma de poder conjugar en un único escenario cada una de las secuencias que corresponden a la obra, en la decoración y en la puesta en escena. "El castigo sin venganza", de Lope de Vega, adquiere un amplio sentido teatral en esta representación que ayer ofreció la Compañía "Moratin".

El juego escénico ha sido perfecto gracias al original montaje y al escueto pero acertadísimo decorado. El color, la luz, las expresiones han sido engranadas con toda exactitud, provocando la atención del espectador desde el primer momento.

Y si es fácil interpretar la obra de un clásico, no lo es tanto cuando ésta es en verso. Hay que ser un actor de una sola pieza para poder extraer todos los matices de las palabras, y acompañarlas emotivamente con las actitudes físicas.

El encuentro del Conde Federico (Fernando Guillén) con su futura madrastra Casandra (Gemma Cuervo), y su diálogo, al finalizar el segundo cuadro, constituyeron interpretaciones antológicas, con una declamación efectiva y sin tremendismos, lo que les valió que el público rompiera en aplausos. Otro tanto ocurrió con Luis Prendes, en el papel del Duque de Ferrara, al tener conocimiento del engaño de que es objeto, con una prodigiosa toma de conciencia de lo que significa en la historia del teatro el verso de Lope de Vega.

Esperanza Alonso ratificó con su interpretación de ayer, incorporando el papel de "Aurora", nuestras predicciones sobre sus cualidades interpretativas, de las que ya hizo gala en la segunda de las obras representadas por esta Compañía en nuestra ciudad. Carlos Pereira, siempre acertado con unos papeles que difieren muy poco en la constante narrativa de sus personajes, estuvo estupendo como el criado "Batin" Enrique Gurrana, Luisa Fernanda Corona, Carlos Canut, Antonio Prada y Esther Farré, completaron perfectamente el resto del reparto.

Una vez más, hemos de significar la estupenda labor del equipo técnico de la Compañía.

El público tributó una clamorosa ovación, finalizada la obra, que obligó a los actores a saludar repetidas veces.

HOMENAJE A GEMMA CUERVO

Antes de que descendiese el telón por última vez, el secretario del Jurado de los Premios de Teatro "Ciudad de Valladolid" subió al escenario para ofrecer un homenaje a la primera actriz de esta Compañía, Gemma Cuervo, con ocasión de haberle sido concedido el premio a la mejor actriz de la temporada 1967-68, por su interpretación en la obra de Jean Paul Sartre, "A puerta cerrada", premio que le será entregado el domingo.

Don Carmelo Romero hizo constar que este premio no era otorgado a una sola interpretación, sino a una vida dedicada por entero a la difícil carrera teatral y que en estos momentos alcanzaba sus más altos niveles interpretativos.

El público tributó grandes aplausos a la actriz, quien, destacadamente del grupo de compañeros y visiblemente emocionada recibió un ramo de flores. Gemma Cuervo, acto seguido, agradeció la deferencia del Jurado y del público vallisoletano por la atención que habían tenido hacia ella y hacia todos sus compañeros.

De nuevo volvieron a sonar los aplausos, que pusieron fin a sencillo homenaje.

Hoy se despide la Compañía "Moratin" con la obra de Brendan Behan, "E" rehén.

DELEGACION ADMINISTRATIVA DE EDUCACION Y CIENCIA

Concesión de ayudas económicas a niños y jóvenes subnormales

Por resolución de la Dirección General de Enseñanza Primaria se hace pública la relación de concesión de ayudas económicas con destino a la educación de escolares deficientes e inadaptados de orden físico, psíquico o caracterial en centros de educación especial creados autorizados o reconocidos por el Ministerio de Educación y Ciencia para estos fines, de conformidad con lo dispuesto en el Orden de 1.º de abril de 1968 ("Boletín Oficial del Estado" del 17), que convocaba este concurso para la adjudicación de estas ayudas.

Por lo que a esta provincia se refiere, dichas ayudas corresponden para los alumnos beneficiarios que asisten a los colegios siguientes:

Centro Especializado de "ASFRONA" en Viana de Cega (Valladolid).

Instituto Médico Pedagógico, Hermanos de San Juan de Dios, de Valladolid.

Colegio A. C. de Sordomudos, de la calle de José María La Cruz número 9, de Valladolid.

Y ascienden por un importe total de 557.000 pesetas.

Lo que se hace público para general conocimiento de los centros y de los interesados, a fin de que se cumpla a la mayor rapidez cuanto se ordena y dispone en la referida resolución, y principalmente lo que se determina en los números 3.º y 5.º de la ya mencionada resolución.

RECEPCION EN EL CLUB DE PRENSA A LA COMPAÑIA «MORATIN»

A las dos de esta tarde, en el Club de Prensa, ha sido ofrecida una recepción a los integrantes de la Compañía "Moratin", que estos días viene actuando en nuestra ciudad dentro de la I Campaña Nacional de Teatro.

El Delegado de Información y

Turismo pronunció unas palabras en nombre del Jurado de los Premios de Teatro Valladolid, agradeciendo la presencia de los actores y actrices y destacando el éxito que han obtenido en las representaciones llevadas a cabo en el Teatro Lope de Vega. Seguidamente entregó un diploma a la Compañía "Moratin" de su estancia en Valladolid que recibió el primer actor, Luis Prendes.

El Alcalde, en el Pleno de las Cortes

En la tarde de ayer se ha ausentado de la ciudad el alcalde, doctor don Martín Santos Romero para asistir al Pleno de las Cortes Españolas y más tarde a la primera reunión preparatoria de la Asociación Española de Ciudades de Congresos y gestiones relacionadas con la Semana Santa.

Desde hoy y hasta el día 12, miércoles se hace cargo de la Alcaldía el primer teniente de alcalde, don José Martín Elvira.

AUNQUE ESTE EN SILENCIO, LA BOCA DICE LO QUE ES USTED



EL CANCER PUEDE DESTRUIR SU SONRISA

El concierto de mañana será transmitido desde el Teatro Real

Mañana, Radio Nacional de España, por el Programa Nacional, transmitirá directamente desde el Teatro Real, el concierto que interpretará la Orquesta Sinfónica de la RIVE, dirigida por Hans Schwieger, con la participación del pianista Alberto Giménez-Atenelle, en el programa siguiente: "Fantasía sobre un tema de Thomas Tallis", de Ralph Vaughan Williams; "Capricho, para piano y orquesta", de Igor Stravinsky; "Septima sinfonia", de Anton Bruckner.

CIGARRILLO

NO ENCIENDA NUNCA UN CIGARRILLO CON FOSFORO O MECHERO MIENTRAS CONDUCE, PUES EL DESLUMBRAMIENTO MOMENTANEO DE LA LLAMA ES PELIGROSO. PARA HACERLO, DETENGA SU AUTOMOVIL

al detenerse de noche encienda el alumbrado de posición

EL SANTO DEL DIA

SAN ROMUALDO, ABAD (1027)

El glorioso abad San Romualdo era de la casa y linaje de los duques de Ravena, ciudad nobilísima de Italia. Crióse con regalos y pasatiempos, hasta la edad de veinte años.



En la cual su padre mató al competidor, quedó tan lastimado del caso que dejó las vanidades del mundo y se recogió a un monasterio de la Orden de San Benito. A los tres años partió, con la licencia de su prelado, en busca de un ermitaño llamado Marino, que habitaba en un desierto no lejos de Venecia, y con tal maestro creció tanto en perfección, que vino a ser padre de muchos y muy santos hijos.

SANTORAL DE HOY

Santos Romualdo, abad, fundador; Augulo, obispo; Aduaco, Teodoro, mártires; Mrisés, obispo; Ricardo, rey; Juliana, viuda; B. Santiago Sales y Guillermo Salmatino, S. J., mrs.

Misa: De San Romualdo, Blanco, III clase.

SANTORAL DE MASANA

Santos Juan de Mata, fundador; Pablo, Lucio, Ciriano, Dionisio, Emiliano, Sebastián, Coimta, mártires; Juvencio, Honorato, Pablo, Beato Pedro el Igneo, cardenal, obispos; Esteban, abad.

Misa: De San Juan de Mata, Blanco, III clase.

EL SOL, LA LUNA Y LAS ESTRELLAS

Hoy, viernes, 7 de febrero de 1969. Van transcurridos 37 días del presente año y faltan 328 para llegar a 1970. El Sol apareció esta mañana a las 7 horas y 18 minutos y se pondrá a las 17 h. 40 m. La Luna, a las 23 horas 4 minutos y 9 h. 35 m., respectivamente. Duración de la luz solar: 10 horas y 22 minutos. Seguimos en fase lunar de plenilunio.

CADA DIA SUREFRAN

"En casa de mujer rica, ella manda y ella grita." Dice que las mujeres que han llevado al matrimonio bienes de fortuna, rara vez son comedidas y humildes con los maridos pobres.

RADIO Y TELEVISION

LA VOZ DE VALLADOLID

TARDE-NOCHE.—19.00: Musical, siete tarde. 19.30: El Balenato. 19.45: Éxitos de siempre. 20.00: La noticia al momento. 20.05: Club Juvenil. 21.00: Al ritmo del ska. 21.15: La escopeta mágica. 21.35: Microdisco. 21.55: Segundo noticiero. 22.00: Diario hablado para España de Radio Nacional. 22.15: El disco del día. 22.30: Último minuto deportivo. 22.45: Música y hogar. 23.00: Los viernes zarzuela: "El último romántico". de Soutullo y Vert. 23.45: Hombres en ruta. 1.00: Lectura de programas y cierre de la estación.

TELEVISION ESPAÑOLA PARA HOY

TARDE 6.45: Carta de ajuste. 7.00: Apertura y presentación. 7.02: Avance informativo. 7.04: España al día. ESPECIAL 7.15: Balenato. Encuentro At. de Madrid-Dyano, de Yugoslavia. En directo. NOCHE 8.30: Fin de semana. 9.00: Telediario. 9.30: Programa concurso. 10.00: Risa española: "Cleopatra Martínez". 11.15: Expectación: Campaña política. 11.45: Telediario. 11.55: El oro del tiempo. 00.04: El programa de mañana. 00.05: Cierre. PARA MASANA MATINAL 7.45: Carta de ajuste. 8.00: Apertura y presentación. 8.02: Buenos días. 8.30: Telediario. 9.00: Avances. 9.02: Escuela de campeones. TELEVISION ESCOLAR 10.00: Avances. 10.02: TV. Escolar: Lenguaje. Unidades didácticas globalizadas.—Religion. 11.00: Cierre. SOBREMESA 1.45: Carta de ajuste. 2.00: Apertura y presentación. 2.02: Panorama de actualidad. 2.30: Telediario. 3.00: Telecrónica. 3.30: Sesión de tarde: "Las vacaciones del juez Harvey". 5.15: Clan familiar. TARDE 5.45: Avances. 5.47: Música 2. 6.15: "Los Monkees". 6.45: Museo del ingenio. 7.15: Habla contigo Jesús Urteaga. 7.30: "Cesta y puntos". 8.20: Dibujos animados. NOCHE 8.25: Manos al volante. 8.55: Avances. 9.00: Telediario. 9.30: Avances. 9.32: TVE es noticia. 10.00: Galas del Sábado. 11.15: "El hombre del maletín". 00.10: Telediario. 00.20: El oro del tiempo. 00.29: El programa de mañana. 00.30: Cierre.

RADIO VALLADOLID

TARDE-NOCHE.—19.30: Discos dedicados y del oyente. 20.00: "Peter Gay" 20.15: La discoteca. 20.30: Incógnitas de la Historia. 21.00: Notas notables. 22.00: Las noticias de Radio Nacional. 22.15: "Plaza Mayor", emisión de noche. 22.30: Voces y canciones. 22.45: Noticiero de "Ústedes son formidables". 23.00: El consejo del doctor. 23.30: Mundorama. 24.00: "Patrulla de noche". 1.00: Lectura de programas y cierre de la estación.

RADIO POPULAR DE VALLADOLID

TARDE-NOCHE.—19.00: El Angelus. 19.30: Todo en ritmo. 21.30: Santo Rosario. 21.50: Discorama. 21.59: Bendición de la mesa. 22.00: Diario hablado para España de Radio Nacional. 24.00: Música para soñar. 00.15: Música y versos. 00.25: Palabra de Dios. 00.30: Cierre de la estación.

ESPECTACULOS

AVENIDA.—Desde las 5, "Sálvese quien pueda" (3). CALDERON. — A las 5, 7,45 y 10,30, "Los cañones de San Sebastián" (3 R.). CAPITOL.—Desde las 4,30, "Solo contra el hampa" (2) y "Dominique" (2). CARRION.—Compañía de Revistas Coisada. A las 7,30 y 10,45, "Un marido provisional". CERVANTES.—Desde las 4,30, "Escuela de sirenas" (2) y "La ciudad sumergida" (2). COCA.—A las 4,45, 7,45 y 10,45, "La leyenda del indomable". DELICIAS.—Desde las 4, "Entrega inmediata" (2) y "Raíces profundas" (2). EMBAJADORES.—Desde las 4,30, "Esclavos del pecado" (3 R.) y "Un ángel tuvo la culpa" (3). GOYA.—Desde las 4,30, "Nadie huye eternamente" (3) y "La visita que no tocó el timbre" (3). LAFUENTE.—Desde las 4,30, "Las garras del dragón rojo" (3) y "Mestizo" (3). LOPE DE VEGA.—Compañía "Moratín". A las 7,45 y 10,45, "El rehén". MATELLANA.—Desde las 4,30, "Entre bala y bala" (2) y "Las cuatro bodas de Marisol" (2). REX.—Desde las 4,30, "La brigada del diablo" (3) y "El noviazgo del padre de Eddie" (3). ROXY.—A las 5, 7,45 y 10,45, "Operación Mata Hari". ZORRILLA (Sala de Arte y Ensayo).—De 3 a 7, 7,45 y 10,30, "Por culpa de una mujer".

FARMACIAS HOY HACEN GUARDIA

Teresa Gil, 22 Angustias, 26. Salamanca. 41. Paseo de San Vicente 16. San Ignacio, 9. Plaza del Doctor Marañón, 1 (Grupo Solís). Calderón de la Barca, 17 (Rondilla).

UHF

PARA HOY 7.30: Carta de ajuste. 8.00: Presentación y avances. 8.02: A todo gas. 8.30: Música en la intimidad. 9.00: Telediario. 9.32: Dos films musicales de Dieter Finnen. 10.45: Tiempo para creer. 11.00: Ateneo. 11.30: Cierre. PARA MASANA 7.30: Carta de ajuste. 8.00: Presentación y avances. 8.02: Dibujos animados. 8.02: En busca de... "Anatomía del pop". 9.00: Telediario. 9.30: Avances. 9.32: Conozca usted España. 10.00: Cine Club. 11.30: Estudio en negro. 12.00: Cierre.

CULTOS

EXPOSICION DEL SANTISIMO

Santiago.—A las 6,30 de la tarde; a las 7,30, rosario, reserva y misa. PP. Jesuitas.—A las ocho, exposición y rosario. Misa a las ocho y media.

Esclavas.—De nueve de la mañana a las seis y media de la tarde. Reparadoras.—De 8,30 de la mañana a las seis de la tarde.

PENITENCIAL DE NUESTRO PADRE JESUS NAZARENO

Todos los días, a las nueve santa misa. Por la tarde, a las ocho, oración comunitaria y misional.

Hoy, solemne Via Crucis de rogativa y santa misa de Cofradía. Mañana, sabatina a la Santísima Virgen y por los enfermos.

El domingo, misas a las nueve, y la de Cofradía a las doce. Por la tarde, acto de reparación con exposición de S. D. M.

RR. SALESA

Hoy, primer viernes de mes, se celebrarán los siguientes cultos: A las seis de la tarde santa misa con homilía a cargo de don Martín

Gil, director de la Guardia de Honor; estación, rosario y bendición.

PENITENCIAL DE LAS ANGUSTIAS

Todos los días, misas de nueve, nueve y media, diez y siete y media de la tarde.

Hoy, a las siete y media de la tarde se rezará el santo rosario y ejercicio propio del mes, terminándose con el Via Crucis solemne.

Mañana, a las siete y media de la tarde, exposición menor del Santísimo, santo rosario, ejercicio propio del mes, reserva, sabatina y salve solemne a la Santísima Virgen.

El domingo, misas a las nueve, diez, once y doce.

MOVIMIENTO FAMILIAR CRISTIANO

Hoy, primer viernes de mes, el Movimiento Familiar Cristiano de Valladolid celebrará en el convento de RR. MM. Esclavas (Plaza del Salvador), los siguientes actos: A las ocho de la tarde, santa misa, y a las ocho y media, meditación. Se invita a estos actos a cuantos matrimonios deseen asistir a ellos.

TORDESILLAS

INTERESANTES ACUERDOS EN LA SEMANA DE LA C. I. T. E. LOCAL

En la tarde de ayer, el Delegado Provincial de Información y Turismo se trasladó a Tordesillas con objeto de asistir a la reunión de la C. I. T. E. Local. Presidió la sesión el Alcalde y Jefe Local del Movimiento, y asistieron los miembros de la Comisión.

En primer lugar se procedió a dar lectura del acta de la sesión anterior, que fue aprobada.

Seguidamente fue tomado el acuerdo de solicitar, dentro del concepto de Empresas Turísticas, un crédito para las obras de instalación con carácter definitivo, en la playa, de sus accesos, em-

barcadero, muro de contención, piscina, etc.

Asimismo fue tomado el acuerdo de convocar por parte del Ayuntamiento y C. I. T. E. Local un concurso de embellecimiento de fachadas de la localidad, dotado con premios de 10.000, 5.000 y 2.500 pesetas. Con esto se hacen realidad las conclusiones de la última Asamblea de Turismo, que eran la de encaulado y adorno de nuestros pueblos.

El arcipreste cura párroco, don Ismael Rodríguez Paniagua, dio cuenta de los trabajos realizados para ultimar el museo de ornamentos sagrados, imaginaria, etcétera, abierto ya al público, instalado en la capilla de los Alderetes, de la iglesia de San Antolín, esperando tener pronto terminado el texto del catálogo y proceder a su inmediata edición.

También fue acordado recabar del Patrimonio Nacional la ayuda solicitada para la iluminación del Convento de Santa Clara por parte de la Dirección General de Arquitectura.

A propuesta del presidente fue tomado el acuerdo de nombrar vocal de la Comisión a don Juan José Seijas Quiroga, nuevo administrador del Albergue de Tordesillas.

Finalmente, y después de un amplio cambio de impresiones entre los miembros de la Comisión sobre la promoción turística de Tordesillas, se dio por terminada la sesión.

EL EVANGELIO DEL DOMINGO

SEXAGÉSIMA

BUENA SEMILLA EN TIERRAS DISTINTAS

El argumento de la primera parábola referente al reino de los cielos es el diferente resultado que puede dar la misma buena semilla, según la calidad de la tierra donde se sembrada. "Escuchad", comenzó Jesús diciendo a las turbas, que para oír mejor seguían empujándose a él, de pie, junto al lago de Tiberíades; y les contó la parábola del sembrador. Un sembrador salió a esparcir su semilla, y mientras estaba sembrando, una parte cayó al pie del camino, un camino que atravesaba, por el centro, el campo del sembrador. Mas como aquel camino estaba muy duro, por pisarlo continuamente los que por él transitaban, aquella semilla no pudo quedar cubierta, y se la comieron las aves del cielo. Otra parte cayó sobre el pedregal, sobre aquellos trozos arenosos que a veces, invaden un mismo campo y, como había poca tierra, se secó apenas nacida. Otra parte cayó entre las espinas, es decir, en un matorral del campo, y si bien creció, no pudo sacar espiga porque las mismas espinas la ahogaron, o sea, la hierba se la comió. Pero la restante semilla cayó en tierra buena y creció de tal manera que una dio el treinta, la otra el sesenta y la otra el ciento por uno.

Acababa de proponer este ejemplo, cuando los discípulos le preguntaron por que hablaba en parábolas y cuál era el sentido de la que acababa de exponer. Y el Divino Maestro les dijo: "A vosotros, que sois mis amigos, os es dado entender estos misterios del reino de Dios; pero los demás, mis enemigos, los que me escuchan con indiferencia, no se hacen dignos por su dureza de corazón, de comprender estas verdades, y así, habiéndoles en parábolas, viendo, no ven, y oyendo, no entienden."

Y les explicó el sentido de la parábola: la buena semilla es la palabra de Dios. Aquella parte que cae al pie de camino, simboliza a los que van a oír esta palabra, pero viene el ábalo y la barra de sus corazones hasta hacerla desaparecer.

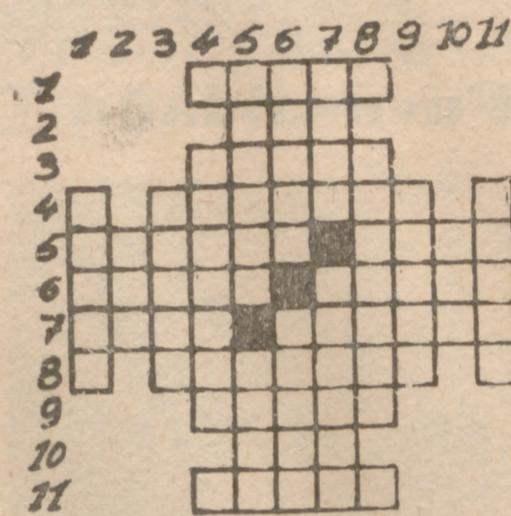
La que cae sobre el pedregal, aquel lugar arenoso, escaso de tierra, significa los que escuchan, ciertamente, la palabra de Dios pero como no puede arraigar en su corazón, porque no tienen firmeza de carácter y porque su fe no es profunda, aunque se acuerden de ella durante algún tiempo, llega un día en que les acomete una tribulación, una persecución cualquiera de los enemigos del alma, y aquella semilla no llega a madurar, porque sucumbe.

La semilla que cae entre espinas, es símbolo de aquellos que han acudido con diligencia a escuchar la divina palabra y la han oído con gusto, pero la solicitan por las cosas de este mundo, el afán de riquezas y los caprichos de la vida, de tal manera han marchitado la buena planta de su piedad, que ha acabado por desaparecer, ahogada, sin llegar a dar fruto.

Por lo otra semilla, la que cae en tierra fértil, son aquellos que están bien dispuestos para oír la palabra de Dios, y como la retienen en su corazón, que es un corazón bueno y excelente, repletos de ella gran fruto, unos como treinta, otros como sesenta y otros como cien.

De aquí se desprende que la predicación evangelica producirá naturalmente fruto muy abundante, daría el ciento por uno, si no existiesen los obstáculos de las malas disposiciones de nuestro corazón.

TIEMPO PERDIDO



HORIZONTALES.—1: Enjuto, de pocas carnes. 2: Altar. 3: Apoya una cosa contra otra. 4: Adversario. 5: Hueso de la cintura. Al revés, llano. 7: Alma. Apero de labranza. 7: Cierta moneda. Dar calidad de cera. 8: Sofoca. 9: Muerte. 10: Estropea. 11: Rinda culto.

VERTICALES.—1: Me someto. 2: Al revés, terminación del diminutivo. 3: Publica. 4: Dicese de la persona de poca salud y aspecto enfermizo.

JEROGLIFICO



¿SE CONOCE EL CAMINO?

5: Falda de un monte. Rector de una comunidad. 6: Olor. Géneros de contrabando. 7: Adverbio. Delimitar. 8: El que predice males o desdichas. 9: Se atreviera. 10: Orate. 11: Gimn.

LAS SOLUCIONES, EN LA SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

Cinco muertos y setenta y siete heridos, en enero, en Valladolid

Fueron retirados veintiocho permisos de conducir

ACCIDENTES.—El número total de accidentes de circulación registrados en el mes fue de 81. De ellos, 57 ocurrieron en carretera y 24 en zona urbana. El total de víctimas fue de cinco muertos y de 77 heridos. El número de vehículos implicados en los accidentes ocurridos alcanzó la cifra de 143.

Las carreteras que más accidentes registraron fueron la N-620 (Burgos-Portugal), con 22, seguida de la RN-VI (Madrid-Coruña), con 10, y la N-601 (Madrid-León), también con 10.

En Valladolid, capital, ocurrieron 16 accidentes, con 14 heridos. SANCCIONES.—El número de expedientes instruidos por infracciones del Código de la Circulación fue de 1.976. Se instruyeron además 29 expedientes por infracciones a la legislación de Transportes.

Fueron retirados 28 permisos de conducción por disposición judicial. CONDUCTORES.—Fueron examinadas 1.435 personas aspirantes al Permiso de Conducir, de las cuales resultaron aptas 683, lo que representa un 47 por 100 del total de los presentados.

Se expidieron 720 permisos. De ellos 654 a hombres y 66 a mujeres. Se han tramitado 260 revisiones y 34 duplicados de permisos de conducir. Se expidieron 60 licencias de

conducción para ciclistas y 32 certificados de tractoristas.

VEHICULOS.—Han sido matriculados 371 vehículos, desglosados por tipos en la siguiente forma: Seis autobuses, 43 camiones, 30 furgonetas, 278 turismos y 14 motocicletas.

La participación de las diferentes marcas en las matriculaciones de turismos ha sido la siguiente: "Seat", 169; "Renault", 57; "Citroën", 14; "Simca", 22; "Morris" y "M. G.", 8, y otras marcas, 8.

El último número de matrícula alcanzado fue el VA-46.969.

Las transferencias efectuadas fueron 257. Se expidieron 78 permisos temporales de circulación y fueron visadas 130 cartillas de tractores agrícolas.

CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE EN EL MUNDO

Hoy, Día del Ayuno Voluntario

Hoy, "Día del Ayuno Voluntario", se celebrará en la iglesia de San Ildefonso, a las ocho de la noche, una misa participada en ofrenda.

La Delegación Diocesana de la Campaña contra el Hambre invita a ese acto a cuantas personas se sientan unidas por esta preocupación.

Exámenes de Reválida en la Escuela Profesional de Comercio

Durante los días 13 y 14 se realizarán en este Centro, conforme al horario expuesto en el tablón de anuncios, los exámenes de Reválida de Peritaje y Profesorado Mercantil, correspondientes a las convocatorias extraordinarias de estos cursos y febrero actual.



Ayer, dos bajo cero

INFORMACION TECNICA

Borrasca de 1.094 milibares en 41° Norte, 20° Este. Otra de 1.000 milibares en 34° Norte, 20° Oeste. Otra de 594 milibares en 52° Norte, 52° Oeste. Anticiclón de 1.042 milibares en 63° Norte, 30° Oeste. Otra de 1.024 milibares en 28° Norte, 56° Oeste. Otra de 1.028 milibares en 55° Norte, 30° Este. Otra de 1.021 milibares en 35° Norte, 07° Este. Circulación del Suroeste sobre la Península en todos los niveles. Corriente del chorro del Suroeste en Gibraltár y del Noroeste sobre Baleares con 50 kilómetros a 300 milibares. Otra del Noroeste con 100 kilómetros sobre el barco "I" y Suroeste de Inglaterra, girando al Suroeste sobre los Países Bajos, disminuyendo a velocidad a 70 kilómetros. La borrasca situada entre las Azores y Canarias tiende a situarse en 38° Norte, 14° Oeste en las próximas veinticuatro horas, lo que mantendrá el cielo muy nuboso con precipitaciones en el Suroeste de la Península.

SITUACION GENERAL

Durante el día de ayer el cielo estuvo cubierto con precipitaciones muy débiles y aisladas en Andalucía; nuboso ocasional y chubascos moderados en Canarias y casi despejado en el Cantábrico, Cataluña y Ebro. En el resto de España la nubosidad fue variable. En la noche de hoy estuvo cubierto con lluvias débiles en Andalucía, Extremadura, Levante y Sudeste. Hubo nubosidad variable en Balears, Canarias, Duero, Centro, Ebro y sur de Galicia. En el Cantábrico y Cataluña el cielo estuvo despejado. Hay nieblas o neblinas en puntos del Cantábrico, Ebro y Sudeste. Continuarán las heladas en el Duero y Cantábrico oriental.

Table with columns: LOCALIDAD, TEMPERATURAS max. ayer min. hoy, Lluvia en 24 horas de 7 a 7 horas. Rows include MADRID, AVILA, BURGOS, LEON, PALENCIA, SALAMANCA, SEGOVIA, SORIA, ZAMORA, VILLANUBLA, VALLADOLID.

TIEMPO PROBABLE (hasta mañana a mediodía)

Cielo cubierto con lluvias en Andalucía y Extremadura, que se extenderán posteriormente a la Mancha y Centro. Nuboso con claros y chubascos ocasionales en Canarias. Nuevos chubascos ocasionales en la Península. Poco nuboso durante la mañana en Galicia y Cantábrico. Aumento de la nubosidad por la tarde y chubascos durante la noche, que serán de nieve en la cordillera cántabro-pirenaica. Poco nuboso en Baleares y Cataluña. Nubosidad variable en el Duero empeorando por la tarde. Vientos moderados del Sudeste en el Golfo de Cádiz. Aumento de las temperaturas en Levante y Sudeste. Posteriormente se generalizarán las precipitaciones en toda la Península.

(DATOS FACILITADOS POR EL SERVICIO METEOROLOGICO NACIONAL)

CIUDADES DE ANCIANOS

Se está insistiendo bastante en este tiempo que tratamos de vivir sobre unas especies de ciudades de nueva planta destinadas para ancianos. ¿A que se debe esta obsesión de alejar a unos seres humanos de la convivencia con los suyos? Es cierto que no se trata de ciudades obligatorias y que, naturalmente, quien no se vea obligado a ir allí no tendrá por qué hacerlo.

¿Piensan ustedes en lo que podrá ser una ciudad así? Todos los supuestos habitantes con la vida hecha, cjenos a otras existencias que contemplar de cerca y a las que alentar o quizá desalentar. ¿Se podrán considerar realmente habitantes de un lugar estas casi siempre frágiles gentes que van camino del silencio?

La pretensión de que el anciano se quede a solas con su propia vida no deja de ser cruel. Por otra parte, en principio habrá quienes se nieguen al envío de sus tjejos a tales ciudades pero cuando esto llegue a convertirse en costumbre, la cuestión perderá mucho de su rozamiento. Habituarse a que otros lo ha-

gan llegará a apoderarse del ser más sensible.

Estas ciudades, que no se ran mucho tiempo habitadas por sus moradores, producen un escalofrío en cualquiera. Porque el anciano que llegue hasta allí ya no tiene la vida por delante, sino a las espaldas, en el pasado más o menos remoto. ¿Qué nuevos ciudadanos serán éstos? ¿Qué nueva ciudadanía va a crearse, alejando hacia la novedad a aquellos que viven en lo suyo o que quieren acabar dentro de esa gran propiedad tan significativa que son los propios años?

Cada día va a resultar más difícil el saber envejecer, el hallar en la vejez una manera habitable de la vida, dotándola de una nueva riqueza para la comprensión y haciendo que el ocio prolongado se convierta en algo más que tiempo libre.

Hay que echarse a temblar cuando se habla de ciudades para un tipo de profesión, porque entre otras cosas no pueden ser realmente ciudades. Porque las ciudades están hechas para convivir y la



forma más clara de la convivencia está entre gentes con dispares ocupaciones.

Puede haber ancianas ciudades, pero no son ciudades de veras estas poblaciones para ancianos que en muchos lugares del mundo se quieren levantar, con moradores de paso rápido arrancados a formas de compañía cñida mente contrariada. Una vez levantadas, habrá quien se llegue a horrorizar de una separación hacia estos edifi-

cios de aislamiento porque se sientan desconformes, pero la conducta se copia muchas veces en el uso, en el costumbre, capaz de hacerlos aceptar aquello que de otra manera nos negaríamos a admitir.

A las ciudades de todos les hacen falta, también, sus ancianos.

FRANCISCO ALEMÁN SAINZ (PYRESA)

EL MAR Y EL CINE

A lo largo de la todavía corta, pero fecunda historia del séptimo arte, el mar ha figurado en numerosas ocasiones como inspiración, marco o protagonista de numerosas películas. Es, sin embargo, muy escasa la bibliografía cinematográfica del mar. En nuestro país se reduce fundamentalmente a la obra de Enrique Bergier, que publicó un pequeño ensayo en 1963, y del que hemos tomado muchos de los datos que figuran en el presente reportaje.

Victor Hugo, o "Moby Dick", de Herman Melville, que en su primera versión, realizada en 1926 con el título "La bestia del mar", estuvo protagonizada por John Barrymore. Treinta años después se rodaría una nueva versión, en technicolor, con Gregory Peck en el difícil papel del capitán Ajab.

y Trevor Howard, no brilló a la altura de la primera.

La lista de películas marítimas en Hollywood sería casi interminable. Destacan, sobre todos, tres grandes films: "Capitanes intrépidos", basada en la obra de Rudyard Kipling, por la que obtuvo merecidamente un "oscar" Spencer Tracy; "El viejo y el mar", en la que también Spencer Tracy interpreta el protagonista de la obra de Hemingway, y "Náufragos", una obra maestra del "suspense", dirigida por Alfred Hitchcock.

EL MAR EN EL CINE MUDO

En las primeras películas proyectadas por los hermanos Lumiere, a fines de siglo, ya figuraba el mar. Y uno de los "pioneros" del cine francés, Georges Méliès, creador de "trucos", que serían más tarde ampliamente utilizados en las películas cómicas, realizó, entre otras, "Muelle de Marsella" y "Tormenta en una habitación".

En Estados Unidos, Edwin S. Porter rueda, en 1904, "Tragedia en el Océano". También David W. Griffith, considerado uno de los genios del séptimo arte, se ocupa del mar. Y una de sus primeras películas es "El mar eterno", rodada en 1910. Un año después, en Inglaterra, Alfred Collins realiza "Crueldad en alta mar", un drama de valederos. En 1912 se filma la primera película sobre Colón y el descubrimiento de América, dirigida por Otis B. Thayer, que empleó en su realización la réplica de las tres carabelas españolas presentadas en la Exposición de Chicago en 1911.

Con motivo de los conflictos bélicos mundiales, surgen numerosas películas de ambiente bélico marítimo. Como también la relación sería extensísima, elegimos una como botón de muestra: "El motín del Caine", de Dimitryk, interpretada por otra gran figura desaparecida, Humphrey Bogart.

EL MAR EN LOS COMIENZOS DEL SONORO

Con la llegada del cine sonoro surgen nuevas producciones relacionadas con el mar. Así, la primera versión del hundimiento del "Titanic", realizada en 1930 por E. A. Dupont, primera de una lista de películas sobre el tema, interpretadas sucesivamente por Barbara Stanwick y Clifton Webb y Kenneth More. Otra serie rodada en los comienzos del sonoro es la trilogía "César-Fanny-Marius", dirigida por su autor, el francés Marcel Pagnol. Alexander Korda y Marc Allegret, y repetida, recientemente, en un film interpretado por Charles Boyer, Horst Buchholz, Maurice Chevalier y Leslie Caron.

En 1934 se rueda "La isla del tesoro", basada en la célebre obra de Stevenson, y con Wallace Beery, Lionel Barrymore, Lewis Stone y Jackie Cooper como intérpretes. También se producirían con posterioridad nuevas versiones sobre el tema, una de ellas interpretada por Robert Newton.

Quedan por mencionar en este breve recorrido las películas de piratas; de la larra lista entresacamos "El hidalgo de los mares", interpretada por Gregory Peck; "El capitán Blood", con Errol Flynn, y "Piratas del mar Caribe", con Ray Milland y John Wayne.

También la investigación submarina ha producido grandes películas, a la cabeza de las cuales figuran los films de Costeau, "Sexto Continente", "El mundo del silencio", etc.

EL CINE DE MAR EN ESPAÑA

Eugene O'Neill, el Nobel que fue marino en su juventud, vio cómo algunas de sus obras de ambiente marítimo eran llevadas a la pantalla. Así, "Ana Christie", dirigida por Clarence Brown e interpretada por Greta y Charles Pickford, y "Largo viaje de regreso", dirigida por John Ford e interpretada por John Wayne, Barry Fitzgerald, Thomas Mitchell y Ward Bond.

Otra gran novela de aventuras, "Rebelión a bordo", de Nor-doff y Hall, se convierte en una de las grandes producciones de la época, dirigida por Frank Lloyd, y en la que Charles Laughton, en el papel del duro y despótico capitán Bligh, hacía una de las grandes interpretaciones de su carrera, junto a Clark Gable y Franchot Tone. La nueva versión del tema, interpretada por Marlon Brando

En nuestro país se han rodado numerosas películas de ambiente marítimo. España, país marítimo por excelencia, con 3.144 kilómetros de costa y una historia vinculada profundamente al mar, no podía quedar ausente de esta relación. Citemos, a vía de ejemplo: "Mar abierto", "Neutralidad", "Servicio en la mar", "Camarote de lujo", "Botón de ancla" y "María, maricuela de Bilbao".

En Italia, D'Annunzio dirigió "La nave", y Barocelli varios films de tema marítimo.

Es una época en la que comienzan a llevarse a la pantalla las grandes obras de la literatura, como "Los trabajadores del mar", dirigida por J. P. Antoine en 1928 sobre la novela de

Alberto Delgado (PYRESA)

Alberto Delgado (PYRESA)

Uno de los cuatro grandes peluqueros de París es de Almería

Nació en Dena y tiene sucursales «en lo más chic de Europa»



MICHELINE LORCA. — (Foto PYRESA).

PARIS. (Crónica del corresponsal de PYRESA, MANUEL DE AGUSTIN).—Existen tres puntos urbanos donde, comercialmente, el metro cúbico en vacío vale más caro que un bloque de oro macizo: la Quinta Avenida de Nueva York, Regent Street de Londres y Avenue de Matignon de París. Son las arterias en que circula más dinero, se firman más cheques, se compran más cuadros, se encargan más pieles, se exhiben más diamantes y más "chouffers", gorra en mano y guantes blancos, abren la puerta de un "Rolls" a princesas, millonarias, o "vedettes". Las calles donde se vende más lujo para millonarios, se construyen más quimeras, se arruinan más ambiciosos y se consagran más prestigios, porque en ellas están instalados los mejores laboratorios del arte, del gusto y de la elegancia; esos que exportan después su etiqueta, como garantía de calidad internacional.

En el centro mismo de esa "rue" pueden ustedes ver una placa de cristal negro con letras doradas, donde se lee el españolísimo nombre de "Lorca", y debajo, la explicación: "Coffure Beauté". Es una de las "cuatro grandes" peluqueras de Francia, especie de templo de la belleza, donde un equipo de magos o brujos plasman una belleza cotidiana mente nueva, en la escultura efímera de la cabeza de una mujer, con el peinado que después llevará "todo París", para que lo copien meses más tarde las elegantes del mundo entero.

"Lorca" dicen que es el "inventor" de un procedimiento, el "brushing", y el realizador del "gadget", que por lo visto forma parte de lo inédito en materia de tocado, pero ninguna de estas particularidades le hubiese valido el acceso a estas páginas, sin la condición de su origen: La creadora y directora de esta prestigiosa marca es una mujer, cuyos padres nacieron en Dena; que triunfó en una de las más difíciles y delicadas empresas, que es la de acentuar lo bonito, a esta dama que hoy representa un importante nombre comercial en Saint Tropez, en Megeve, en Bruselas, en Knokke le Zoute, ha vuelto a España con la ilusión de instalarse igualmente en Madrid y que en su trabajo hay también un poco de universalidad hecho y presentado con apellido español en el extranjero, cuando otros hacen lo contrario, sin darse cuenta, como lo demuestra el ejemplo, que el "chic parisien" pudo también hereñar algo en Almería, puesto que Micheline Lorca viene de allí y pena por Europa la "high society".

VENDEDOR

PRECISA IMPORTANTE EMPRESA INTERNACIONAL

CONDICIONES REQUERIDAS:

- Servicio militar cumplido.
- Edad no superior a 30 años.
- Carnet de conducir.
- Experiencia en la venta de bienes de consumo.
- Residencia en Palencia.

OFRECEMOS:

- Inclusión en nómina.
- Incentivos de venta.
- Posibilidad de promoción.

Escribir a mano, con detallado historial y referencias, al Apartado número 86 de Palencia, poniendo en el sobre V. P.

ANUNCIOS ECONÓMICOS

CADA PALABRA, 0,60 PESETAS. - MINIMO, DIEZ PALABRAS

TRABAJO

SOLUCION AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES. — 1: Flaco. 2: Ara. 3: Adosa. 4: Enemigo. 5: Cadera. Osil. 6: Aníma. Arado. 7: Titi. Acarrar. 8: Acalora. 9: Cbito. 10: Aja. 11: Adore.

VERTICALES.—1: Acato. 2: Aní. 3: Edita. 4: Anémico. 5: Ladera. Abad. 6: Aroma. Alljo. 7: Casl. Acotar. 8: Agorero. 9: Osara. 10: Ida. 11: Llorra.

SOLUCION AL JEROGLIFICO

LA TRAYECTORIA ESTA MARCADA

REMOLACHEROS: Las mejores semillas de plena garantía y calidad las encontraréis en la Cooperativa de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja. Pata-tas, alfalfa, maíz. Oficinas centrales en Valladolid: General Mola, 3. Teléfonos 232343 y 221782.

DKW furgón. Portes rápidos y económicos. Teléfono 224526.

ANUNCIENSE EN ESTA SECCION

OFERTAS DE TRABAJO

AGRICOLAS Y GANADERAS

OBrero para limpieza de granja. Nueva Granja. Puente Duero, 17. Ref. 615.

PASTOR. Alberto Alonso. Avila, 1. Ref. 629.

TRACTORISTA. Hermenegildo Jambriña. Paseo Zorrilla, 30. cuarto derecha. Ref. 672.

TRACTORISTA y pastor para ovejas. Granja Arroyo. Arroyo de la Encienda. Ref. 651.

PEON agrario. Llamar al teléfono 235442. Referencia 641.

COMERCIO

APRENDIZ. Dulces García. Veinte de Febrero, 3. Ref. 531.

APRENDIZ. Pescadería Elias González. P. España, 3. Ref. 557.

APRENDIZ. 14 años. Farmacia Pastor. Duque de la Victoria, 20. Referencia 648.

CONFECCION

APRENDICES plancha. Confecciones Pantoja. Francisco Suárez, 23. Referencia 484.

TEJEDORA especializada y aprendiz de tejedora. Ángel Rodríguez. Pedro Niño, 4. Ref. 631.

CONSTRUCCION

APRENDICES escayolistas. Luis Obregón. Pabellón Harriet, 2, sexto. Referencia 684.

HOSTELERIA

CAMARERA. Colegio Mayor Santa Cruz. Plaza Santa Cruz, 9. Referencia 529.

AYUDANTES y dependientes inostrador. Valero, S. A. Paseo Zorrilla, 80. Ref. 556.

LIMPIADORA y ayudante cocina. Restaurante La Garza. Victoria, 1. Ref. 579.

METALURGIA

AJUSTADORES maquinaria agrícola. Agrofer. Polígono Argales, 92. Referencia 550.

OFICIALES ajustadores montadores de primera y tercera, con conocimiento de planos, y oficiales caldereros de primera con mínimo de seis años de experiencia. Intrame, S. A. Carretera de Villabañez kilómetro 1. Ref. 559.

DELINANTES de primera industriales. Escribir con amplios detalles a Jefe de Personal. Apartado de Correos, 19. Referencia 608.

AGRICOLAS Y GANADERAS

LAVANDERA limpiadora. Fonda Estación. Referencia 616.

APRENDIZ barra y camarera. Borondo. Avenida Segovia, 29-31. Referencia 613.

APRENDIZ de mostrador. Restaurante Riesgo. Veinte de Febrero, 1. Referencia 510.

COCINERO o cocinera. Llamar al teléfono 223364. Ref. 855.

CAMARERO. Real Sociedad Hipica. Calle Hipica. Ref. 685.

FREGADORAS y ayudantes de mostrador. Restaurante Achuri. Plaza del Val, 1. Ref. 686.

AYUDANTE de mostrador. Cafetería Euro-Mar. Plaza San Juan, 1. Referencia 695.

OFICINAS

AUXILIAR administrativo masculino. conocimientos de contabilidad. Llamar al teléfono 224580.

AUXILIAR administrativo 20-25 años. Escribir a Sr. Molina. Apartado de Correos 257. Ref. 605.

SECRETARIA taquimecanografía. Escribir a Señor Merino. Apartado de Correos 257. Ref. 603.

ADMINISTRATIVO y aprendiz 17-18 años. Industrias San Andrés. Salamanca, 39. Ref. 612.

TRANSPORTES

CHOPER carnet primera. Escribir con amplio historial al Servicio de Colocación. Ref. 548.

VIARIOS

AUXILIAR farmacia mayor de 21 años. Narciso Tejedor. Mota, 3. Referencia 577.

GRUISTA obras. Constructora P. Sayalero. Paseo de Zorrilla, 41. Referencia 586.

SEÑORITA telefonista profesional. Dirigirse al apartado 440. Ref. 630.

DEBUJANTE. Llamar al teléfono 227595, 4 tarde. Ref. 607.

PORTERA Petal, 2. Referencia 614.

OFICIAL peluquero de caballeros. Escribir al apartado 227. Ref. 656.

MONTADORES de persianas enrollables plástico. Máximo Mediero. Pedro de la Gasca, 3. Ref. 673.

APRENDIZ lavacoches. Garaje San Ildefonso. San Ildefonso, 11. Referencia 653.

ALGODÓN

confortable duradero elegante...

en febrero...

QUINCENA BLANCA DEL ALGODÓN

IMPORTANTE EMPRESA PRECISA

CALDEREROS AJUSTADORES MECANICOS

AYUDANTES ELECTRICISTAS

Interesados, diríjanse a la Ref. 327. Apartado 449. Valladolid.

CONDUCA PERO SEGURO Auto-Escuela Volante

Paseo de Zorrilla, 112, primero CLASES ESPECIALES PARA SENORAS Y SEÑORITAS Clases para productores sin pérdida de horas de trabajo AUTO ESCUELA VOLANTE Teléfono 232296

Anuncie en este diario

HOY, DESPEDIDA

7,45 TARDE y 10,15 NOCHE

TEATRO

LOPE DE VEGA

EXITO ARROLLADOR DE LA

COMPANIA "MORATIN"

— con —
LUIS PRENDES
GEMMA CUERVO
FERNANDO GUILLEN
y un gran elenco en

EL REHEN

de Brendan Behan
Dirección: DANIEL BOHR

¡¡MAÑANA!! Presentación de la

COMPANIA "LOPE DE VEGA"

MARY CARRILLO — JAVIER ESCRIVA
GABRIEL LLOPARK
MARIA ESPERANZA NAVARRO — ESPERANZA GRASES
MARIA BASSO
MANUEL GALIANA — AMPARO PAMPLONA

— en —
MADRE CORAJE de Bertolt Brecht
Lunes 10.—TANGO, de Slawomir Mrozek
Martes 11.—HAY UNA LUZ SOBRE LA CAMA, de Luca de Tena
Miércoles 12 (despedida).—DIVINAS PALABRAS, de Valle Inclán

PRIMERA CAMPAÑA NACIONAL DE TEATRO
Dirección General de Cultura Popular y Espectáculos
Ministerio de Información y Turismo
Localidades a la venta para los próximos días del Ciclo
(Mayores de 18 años)

ZORRILLA

De 3 a 7 continua 7,45 (numerada) y 10,30 noche

Una perfecta comedia francesa un poco desvergonzada
¡¡Un film policiaico intrigante!!

Por culpa de una mujer

Versión íntegra francesa
Cinco bellas mujeres y un sospechoso de asesinato
Mylene Demongeot Jill Haworth, Marie Laferrière Juliette Mayniel y Odile Versois
contra Jacques Charrier
(Rigurosamente mayores 18 años)

TEATRO VALLADOLID

(Feria de Muestras)

CINE INFANTIL

El próximo domingo día 9, a las cinco de la tarde
WALT DISNEY.—"Estudiantes desconocidos", "Huerfanos en diablitos" y "Salvamento gatuno". (Dibujos animados.)
STAN LAUREL Y OLIVER HARDY.—"Mi amigo y yo" y "Rudimania".
JAIMITO.—"Se la dieron con nueces".
JIRI TRENKA.—"La canción de la pradera". (Marionetas checoslovacas.)
Butaca: 15 pesetas

¡QUE NO SE APAGUE LA SONRISA DE SUS VEINTE AÑOS...!
¡CUIDE SU BOCA!

Mañana, fabuloso estreno

QUE CON ORGULLO OFRECEN SIMULTANEAMENTE LAS PANTALLAS DE

ROXY - CARRION

UN FILM QUE JUSTIFICA EL QUE SE CALIFIQUE AL CINE DE "SEPTIMO ARTE"

DESDE LA TERRAZA

PAUL NEWMAN
JOANNE WOODWARD

MIRNA LOV - INA BALIN - LEON AMES - ELIZABETH ALLEN - BARBARA EDEN - DIRECTOR: MARK ROBSON

SERES ORGULLOSOS CUYA CONCIENCIA SOPORTA EL PESO DE UNA CULPABILIDAD

Ocho semanas y sigue agotando las localidades en los cines CALLAO y RICHMOND de Madrid

NOTA.—POR SU LARGA DURACION, LAS FUNCIONES COMENZARAN PUNTUALMENTE A LAS
4.30 - 7.30 - 10.30
(Rigurosamente para mayores de 18 años) — Continúa la venta de localidades

TEATRO CARRION

HOY: 7,30 y 10,45 ¡DESPEDIDA!

VIKY LUSSON — QUIQUE CAMOIRAS
MERCEDES LLOFRU
en la fastuosa revista de gran éxito cómico

UN MARIDO PROVISIONAL

con el sensacional
SHOW BALLET
(Mayores de 18 años)

CINEMA ROXY

HOY, a las 5, 7,45 y 10,45
¡Último día!

Operación Mata-Hari

Color, por Graciela Morales y José Luis L. Vázquez
(Mayores de 18 años)

CINE REX

HOY, desde las 4,30
¡Último día!

LA BRIGADA DEL DIABLO

Scope-Color
por William Holden, y EL NOVIAZGO DEL PADRE DE EDDIE
Scope-Color, por Glenn Ford
(Mayores de 18 años)

CINEMA LAUENTIE

HOY, desde las 4,30

LAS GARRAS DEL DRAGON ROJO

Color-Color - Tony Kendall, y MESTIZO
Scope-Color - Hugo Blanco
(Mayores de 18 años)

CINEMA BOYA

HOY, desde las 4,30
¡Último día!

NADIE HUYE ETERNAMENTE

Color por Rod Taylor, y LA VISITA QUE NO TOCO EL TIMBRE
por José Luis L. Vázquez
(Mayores de 18 años)

CALDERON

A las 5, 7,45 y 10,30
¡SEGUNDA SEMANA!

ANTHONY QUINN en un espectáculo lleno de vida y acción

LOS CAÑONES DE SAN SEBASTIAN

TODD-AO 70 mm. y Metrocolor

Anjanette Comer, Charles Bronson y Sam Jaffe
(Mayores de 18 años)

AVENIDA

Continua desde las cinco
¡Le más divertido desde que el cine es cine!

¡SALVESE QUIEN PUEDA!

Eastmaticolor - Franscope
por Andrea Parisy, Franco Rabriza y Clette Brosset
Con la grandiosidad del TODD-AO 70 mm.
(Para todos los públicos)

CAPITOL

Desde las 4,30 continua
ULTIMO DIA!

SOLO CONTRA EL HAMPA

por Danny Kaye y Clara Williams, y DOMINIQUE
Panavision - Color
por Debbie Reynolds y Ricardo Montalban
(TOLERADAS MENORES)

Cine MATA LLANA

Desde las 4,30

ENTRE BALA Y BALA

por Jorge Russek
Y la genial MARISOL en LAS CUATRO BODAS DE MARISOL
E. stnaticolor - (Autorizadas)

DELICIAS

Desde las cuatro
¡Sensacional programa!

ENTREGA INMEDIATA

por Cantinflas, y Raíces profundas
Color por Alan Ladd y Van Heflin - (Toleradas)

LOS ESTRENOS

En COCA

«La leyenda del indomable»

FICHA TECNICA.—Título original: "Cool hand Luke". Guión: Donn Pearce y Frank R. Pierson.—Director: Stuart Rosenberg.—Productor: Gordon Carroll.—Principales intérpretes: Paul Newman, George Kennedy, J. D. Cannon, Robert Drivas, Lou Antonio, Strother Martin y Jo Van Fleet.

ARGUMENTO.—Un hombre es aprehendido por la Policía al ser descubierto rompiendo los contadores de los aparcamientos de automóviles en una pequeña ciudad del sur de los Estados Unidos. Se le lleva a un campo de reeducación, donde los presos son condenados a trabajos forzados en las carreteras estatales. Luke, el recién llegado, pasa a ser el idolo de todos los presidiarios, que ven en él todo lo que ellos no pueden ser, y de esa manera se transforma en leyenda.

JUICIO CRITICO.—Si esta película puede considerarse una de las muchas que le han servido al actor Paul Newman para resaltar sus cualidades interpretativas, también es verdad que se trata de un film llevado con acierto por un director muy poco conocido y que se aproxima en muchos de las ocasiones a la forma de hacer de los más importantes realizadores con que cuenta Norteamérica. Stuart Rosenberg puede ser, ciertamente, haya fallado en el estudio intimista de ese hombre Luke; pero lo que hay que pensar es que su historia es la de un hombre a través de otros; no es la vida misma del mismo nombre y visto por él. No se puede, al tratar de una leyenda, hacer fortunas cinematográficas, sino descubrir la y como los vieron los demás, los fabulosos hechos de Luke, un hombre que significó para aquel grupo de presos todos sus ideales, todos sus deseos, comprimidos bajo el bastón y el rifle de los guardianes. Stuart Rosenberg lleva a cabo un buen trabajo; seguro de sí mismo, se recrea en espectaculares primeos planos, utilizados otras muchas veces por otros muchos directores; pero siempre en esta ocasión con acierto pleno. También le gusta la utilización de las lejanías, con lo que consigue verdaderos momentos estelares, como el combate de boxeo entre Luke y su corpulento compañero de celda. Además, Rosenberg ha dotado a la dramática historia de Luke con ciertos saltos hacia la arcaica simpática en contraste con la rudeza y frialdad obsesiva de los guardianes, a través de un guiño perfectamente confeccionado por Donn Pearce y Frank R. Pierson, de forma que el film resulta entretenido, a pesar de esa sensación de monotonía y pesadumbre que se desprende del resto de la narración, al dar el auténtico climax que requería la historia.

En resumen, una buena película, con una excelente interpretación, como ya no tienen acorumbados de Paul Newman, George Kennedy y J. D. Cannon.—RICARDO.

ZORRILLA, «Sala de Arte y Ensayo»

«Por culpa de una mujer», de Michel Deville

FICHA TECNICA.—Guión: Nina Campana y Michel Deville.—Dirección: Michel Deville.—Principales intérpretes: Jacques Charrier, Mylene Demongeot, Jill Haworth, Marie Laferrière, Juliette Mayniel y Odile Versois.

ARGUMENTO.—Un corazón y un ovejudo "donjuan" se ven en un auténtico aprieto al ser denunciado por una de sus cómplices en un divertido negocio. Sin embargo es salvado por la intervención de una de las mujeres que han estado relacionadas con él.

JUICIO CRITICO.—Nos ha sorprendido esta proyección de uno de los pocos films realizados por Deville, precisamente en una Sala de Arte y Ensayo, cuando en ningún momento la película ofrece calidad y condiciones para tal preferencia, a no ser la ligereza del argumento, una comedia que encaja perfectamente en los moldes tradicionales del cine francés, pero en alta calidad con un tratamiento simple y demasiado alambicado una de las constantes de este director, de quien tenemos otras referencias a través de "Adorable mentirosa". Sin embargo, de la insistencia de la historia que se nos cuenta hay que destacar el magnífico estilo narrativo de Deville, a través de un interesante montaje que la coloca en condiciones óptimas para su proyección fuera de estas salas especializadas.

La interpretación, a cargo de una larga serie de actrices lo suficientemente conocidas, es correcta y avala aún más las posibilidades comerciales del film.—R. R.

Por otra parte, las esperanzas de que la muerte de Stalin (1953) relajarían la tensión, no se vieron cumplidas. El nacionalismo árabe nasserista, al tropezar con la egoísta incompreensión de los colonialistas de Londres y París—aliados de Washington—echó al mundo árabe los brazos de Moscú. La intervención conjunta ruso-americana permitió detener la invasión de Egipto (y el fin de Nasser) por las fuerzas combinadas anglo-franco-indias, pero fue la URSS quien recogió el agradecimiento.

Al mismo tiempo, el anticomunista Eisenhower no pudo (o no quiso) detener el aplastamiento de Hungría por las fuerzas soviéticas: 1956 era año de elecciones.

Elegido por segunda vez (y derrotado también por segunda vez el liberal Stevenson), Ike presenció el desarrollo de los problemas ya planteados durante su primer mandato. Para suavizar el duro clima de la guerra fría (sistema de bloques equilibrio del terror atómico, carrera de armamentos) buscó un encuentro con los rusos al más alto nivel. La primera Conferencia de París permitió ciertas esperanzas, pero poco antes de que la segunda se reuniera, Khrushchev citó personalmente la orden de abatir un avión espía "U-2" norteamericano. No habría distensión.

LA LEYENDA DEL INDOMABLE

Panavision - Technicolor
por Paul Newman y George Kennedy
(Mayores de 18 años)

Desde las 4,30
ESTHER WILLIAMS en ESCUELA DE SIRENAS
Technicolor, y LA CIUDAD SUMERGIDA
(Toleradas)

Desde las 4,30
ULTIMO DIA!
ESCLAVOS DEL PECADO
Color por Stuart Whitman y Janet Leigh, y UN ANGEL TUVO LA CULPA
por Emma Penella y José Luis Ozores
(Mayores de 18 años)

GRAN COMPANIA DE REVISTAS COLSADA

En conjunto, el equipo republicano de Ike había cumplido la misión que las circunstancias imponían: contener el asalto general del comunismo y reforzar las alianzas con Occidente. Pero la falta de imaginación, la rutina conservadora de la Era Eisenhower fue el fácil blanco de los ataques de la oposición. Sir embargo, las elecciones del 60 estuvieron a punto de convertirse en otra victoria republicana: Nixon fue derrotado por un escaso margen de votos y John F. Kennedy fue elevado a la Presidencia.

Kennedy, una leyenda en pleno siglo XX. Poco importa que la tarea efectiva durante sus "Mil Días" de mandato no fuera muy importante, salvo en el

CON VISTAS A LA CELEBRACION DEL III PLENO

Se reúne el Sector Servicios del Consejo Económico Sindical

Miguel Molero, elegido presidente

Ayer tuvo lugar en la Casa Sindical una importante y extensa reunión en la que fueron estudiadas las conclusiones provisionales que las Ponencias de "Trabajo, Factores Humanos y Sociales", "Transportes y Comunicaciones", "Enseñanza y Formación Profesional", "Vivienda y Urbanismo", "Turismo y Hostelería", "Comercio y Financiación", habían preparado en la sesión de las Comisiones de Trabajo y que han de formar parte del Sector Servicios en el próximo III Pleno del Consejo Económico Sindical Provincial.

La reunión fue presidida por el Delegado Provincial de la Organización Sindical, a quien acompañaba el Presidente de la Dirección, así como el Vicepresidente y Secretario General del Consejo. Asistieron los presidentes regionales y vocales de las distintas Comisiones de Trabajo del Sector, entre los que se encontraban destacadas personalidades vallesolanas relacionadas con los temas objeto de estudio.

Con el fin de coordinar la actuación del sector y defender el conjunto de sus conclusiones, se procedió a la elección del Presidente del mismo, siendo designado don Miguel Molero Sampedro, quien entre otros cargos ostenta el de Comisario Provincial de Extensión Cultural.

Don Jesús Vicente Mingo indicó sobre una serie de gestiones que el Ayuntamiento, en orden a la ampliación de la marquesina destinada a hortelanos; puestas, concesión de parques para tres meses prorrogables; instalación de cabinas y básculas; instalación de dos fuentes; e instalación de cabina telefónica, tomándose los correspondientes acuerdos por la Asamblea, que solicitó se gan las peticiones pertinentes a través del concejal-delegado de Muebles.

Informe después el presidente sobre intrusismo de las personas que venden artículos de hortelanos sin producirlos directamente, perjuicio para hortelanos y consumidores, acordándose interesar de la Vicesecretaría Provincial de Ordenación Económica y del Consejo Provincial de Empresarios la constitución de una Junta Intersectorial que se ocupe de evitar dicho intrusismo, interesar del Ayuntamiento la vigilancia de la personalidad del hortelano productor en el Mercado Central, puesto que éstos deben tener el carnet profesional, y que tomen las medidas sancionadoras pertinentes, con retirada del permiso de entrada en el Mercado Central, a los que cometan infracciones.

Seguidamente, el señor Farto indicó la colaboración de todos los hortelanos en materia de abastecimientos, márgenes comerciales establecidos, etc., a las autoridades, y el señor Vicente Mingo dio cuenta de la puesta en marcha en forma provisional, de los servicios de los mozos de la Agrupación de Caga y Descarga.

En el turno de ruegos y peticiones se plantearon cuestiones referentes a la Mutuaidad de Trabajadores Autónomos de Consumo.

Se ha reunido la Junta Sindical del Grupo de Hortelanos (Ciclo Comercio), del Sindicato Provincial de Frutos y Productos Hortícolas, presidida por el señor Vicente Mingo, presidente de la entidad, acompañado del señor Farto Nieto, presidente del Grupo, en Asamblea General, con más de 140 hortelanos presentes en el salón de actos de la Casa Sindical, con representantes de las localidades de Laguna de Duero, Tudela de Duero, Villanueva de Duero, Tordesillas, Mojados y Valladolid.

Se ha reunido la Junta Sindical del Grupo de Hortelanos (Ciclo Comercio), del Sindicato Provincial de Frutos y Productos Hortícolas, presidida por el señor Vicente Mingo, presidente de la entidad, acompañado del señor Farto Nieto, presidente del Grupo, en Asamblea General, con más de 140 hortelanos presentes en el salón de actos de la Casa Sindical, con representantes de las localidades de Laguna de Duero, Tudela de Duero, Villanueva de Duero, Tordesillas, Mojados y Valladolid.

LA PRESIDENCIA U.S.A.

(Viene de última página)

asunto de los cohetes soviéticos en Cuba, extraordinaria partida jugada con Khrushchev al borde del infierno atómico. Kennedy, vencedor en Berlín—aunque no supo evitar la erección del "muro de la vergüenza"—, autor del tratado de prohibición de pruebas nucleares y creador del Cuerpo de la Paz, fue, en cambio, el avergonzado responsable del fracaso de Playa Girón (Bahía Cochinos) y el hombre que dejó en marcha el conflicto vietnamita en su fase actual.

Por Kennedy fue todo un mito (en el mejor sentido de la palabra), fue el brillante príncipe que reunía a sabios y artistas en veladas de refinamiento hasta entonces desconocido en la Casa Blanca. Si, según la frase joseantoniana, son los poetas quienes dirigen el mundo, J. F. K. fue un poeta de la política sentado en el primer despacho de la Tierra inspirando la fe en una "nueva frontera", en una mejor Humanidad—más segura, más próspera, más civilizada—que el profetizó en magníficos discursos.

El magnífico sublimó el mito Kennedy y, de este modo se hizo más difícil llenar el trélico hueco. Más aún cuando el sucesor era un viejo zorro del Senado que, en muchos aspectos parecía el anti-Kennedy: Lyndon Baines Johnson recogió, además una pesada herencia. No sólo ha debido hacer frente durante todo un lustro al fantasma kennedyano, cuya leyenda ensombrecía las mejores obras de L. B. J.; problemas enormes y concretos estaban sobre la mesa presidencial cuando los disparos de Dallas retornaron en todo el planeta. Vietnam, el enfrentamiento con Rusia, la amenaza china, la subversión castrista en Iberoamérica, Europa, Oriente Medio y en la propia casa, la raza, la pobreza, la anarquía... Había trabajo para varias presidencias.

Es decir, lo hay todavía porque lo que L. B. J. dejó atrás al retirarse a su rancho de Pedernales será la tarea de Richard Milhous Nixon. Ilusionado por haber conseguido al fin la meta tan deseada, experimentado por sus dos vicepresidencias, cortado por muchos años de lucha en la tribuna y en el foro, Nixon puede ser un gran Presidente. Pero, sobre todo, será otro más en esa serie admirablemente continua y perfeccionada por la tradición y por la experiencia, que empezó hace casi dos siglos un hijo de Virginia llamado Washington. La Presidencia de los Estados Unidos es no sólo el más poderoso puesto de la Tierra, sino sobre todo, un gran triunfo del arte sublime de la política sin par en la Historia de la Humanidad. (PYRESA)

Si su novio está lejos...
Si su novio reside en otra localidad...
ESCRIBA UNA CARTA y tendrán la posibilidad de vivir juntos un día feliz!

SAN VALENTIN: 14 DE FEBRERO

Esta es la cordial invitación de la

R. E. M.

Dieciséis parejas de enamorados serán elegidas por sorteo para que celebren juntos —arraigados por la ciudad donde uno de ellos vive— la fiesta de San Valentín.

ESCRIBA URGENTEMENTE según corresponda en cada caso, a una de estas emisoras:

- LA VOZ DE VALLADOLID.—Valladolid
- LA VOZ DE PALENCIA.—Palencia
- LA VOZ DE LEON.—Leon
- LA VOZ DE EXTREMADURA.—Cáceres
- LA VOZ DE ALICANTE.—Alicante
- LA VOZ DE ALAVA.—Vitoria
- LA VOZ DE LEVANTE.—Valencia
- LA VOZ DE CASTELLON.—Castellón
- LA VOZ DEL PRINCIPADO.—Oviedo
- LA VOZ DE GIPUZCOA.—San Sebastián
- LA VOZ DE CANTABRIA.—Santander
- LA VOZ DE VIGO.—Vigo
- LA VOZ DEL MEDITERRANEO.—Tarragona
- LA VOZ DE NAVARRA.—Pamplona
- LA VOZ DE ANDALUCIA.—Córdoba
- Y LA VOZ DE MADRID.—Emisora central

Del 8 al 14 de febrero celebrarán estas emisoras su

Gran Semana de los Enamorados

Programas radiofónicos — Obsequios a los novios — Festivales artísticos — Serenatas — Grandes galas, etc.

Marañón y Martínez (si está en condiciones), altas frente al Murcia por la puerta, Orizaola duda entre Rodri y Aguilar

Se cumplió el pronóstico, y el pronóstico señalaba como máximo candidato a la consecución del título de «Mejor Deportista Vallisoletano 1968» al piragüista José Luis Flores, que era quien mejor «carta de presentación» exhibía en la relación de aspirantes.

Se cumplió el pronóstico, y el pronóstico señalaba como máximo candidato a la consecución del título de «Mejor Deportista Vallisoletano 1968» al piragüista José Luis Flores, que era quien mejor «carta de presentación» exhibía en la relación de aspirantes.

José Luis Flores, piragüista, elegido «Mejor Deportista Vallisoletano del año»

El atleta Ignacio de la Rosa y el jinete Alonso Martín ocuparon los lugares de honor

Se cumplió el pronóstico, y el pronóstico señalaba como máximo candidato a la consecución del título de «Mejor Deportista Vallisoletano 1968» al piragüista José Luis Flores, que era quien mejor «carta de presentación» exhibía en la relación de aspirantes.



En los siguientes descensos con carácter internacional todos ellos: Río Asón, travesía de Limpia, Río Miño, Río de Bilbao, Río de Guadalupe, y un segundo puesto en el Gran Premio Internacional «Ayuntamiento de Bilbao».

ATLETISMO

Día 15, Española-Alemana de pista cubierta, en Barcelona

BARCELONA. (PYRESA).—El encuentro internacional de Atletismo de pista cubierta entre España y Alemania se celebra en el pabellón número 1 de la Feria de Muestras de la Ciudad Condal el próximo día 15, con el siguiente cuadro de pruebas masculinas: 50 m. lisos, 100 m. lisos, 200 m. lisos, 400 m. lisos, 800 m. lisos, 1.500 m. lisos, 3.000 m. lisos, 50 m. vallas, salto de altura, longitud, triple salto con pértiga y lanzamiento de peso.

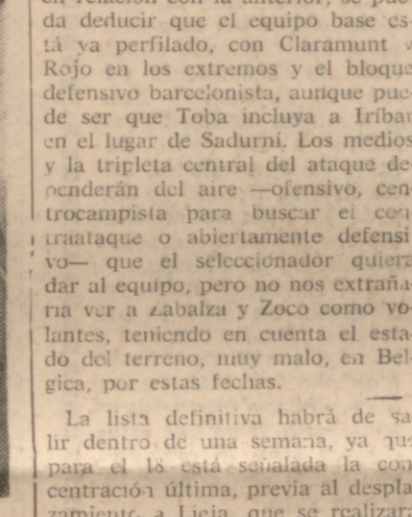
NUEVA LISTA DE TOBA

Se incorporan Glaría, Grosso y Vavá, y son bajas Pereda, Luis y Fuertes

En relación con la anterior, se pueda deducir que el equipo base está ya perfilado, con Clarumunt y Rojo en los extremos y el bloque defensivo barcelonista, aunque puede ser que Toba incluya a Iribar en el lugar de Sadurni. Los medios y la tripleta central del ataque dependerán del aire —ofensivo, centrocampista para buscar el contrataque o abiertamente defensivo— que el seleccionador quiera dar al equipo, pero no nos extrañaría ver a Zabala y Zoco como volantes, teniendo en cuenta el estado del terreno, muy malo, en Bélgica, por estas fechas.



GLARIA



GROSSO

ESTADIO MUNICIPAL - FUTBOL
INTERESANTE PARTIDO DE LA COMPETICION DE LIGA
REAL MURCIA - REAL VALLADOLID DEPORTIVO
A las 4.30 de la tarde del domingo, día 9

CICLISMO

Presentación del «Kas» debutará con un fuerte equipo en la Vuelta a Andalucía

VITORIA, 7. (PYRESA).—Ayer se presentó oficialmente el equipo de ciclismo Kas para la temporada 1969 por el presidente de la Sociedad Deportiva Kas, Javier Knorr.

BALONCESTO

POR DIEZ PUNTOS PERDIO EL REAL MADRID EN ZADAR

Luyk y Aiken, máximos encestadores del partido

ZADAR (Yugoslavia). (Del enviado especial de PYRESA, MIGUEL ANGEL CALLEJA).—Por 70-60 perdió el Real Madrid en Zadar (Yugoslavia). El Zadar fue siempre por delante, realizó un partido extraordinario pero la actuación de los dos pívots madrildistas, Aiken y Luyk, contrarrestaron cualquier posible distanciamiento en el marcador de los yugoslavos.

Los mejores programas. La publicidad más eficaz en las antenas de la **R. E. M.**
Por su cadena nacional: La Voz de Madrid, La Voz de Cataluña (Barcelona), La Voz de Levante (Valencia), La Voz del Principado de Asturias (Oviedo), La Voz de Vigo, La Voz de El Ferrol, La Voz de Cantabria (Santander), La Voz de Guipúzcoa (San Sebastián), La Voz de Navarra (Pamplona), La Voz de Alavá (Vitoria), La Voz del Mediterráneo (Tarragona), La Voz de Alicante, La Voz de Extremadura (Cáceres), La Voz de León, La Voz de Palencia, La Voz de Valladolid, La Voz de los Países Bajos (Villafraanca), La Voz de la Ribera Pisuerga (Valladolid), La Voz de Oribeola, La Voz de la Costa Brava (Palamos), La Voz de Requena, La Voz de Sagunto, La Voz de Castellón y La Voz de Andalucía.
Informes - Proyectos Campañas
SERVICIO CENTRAL DE PUBLICIDAD DE LA R. E. M.
Avda. del Generalísimo, 142 MADRID-16

TENIS

GISBERT Y ORANTES, EN EL CRYSTAL PALACE

LONDRES. (PYRESA).— Los españoles Gisbert y Orantes se enfrentarán a los checoslovacos Pala y Zednik en la primera ronda de los encuentros de dobles del torneo internacional del Crystal Palace, que se celebrará el 12 al 15 próximos, organizado por Rothmans. En la primera vuelta de encuentros individuales, Orantes —cuarto cabeza de serie del torneo— se enfrentará al sueco Holmstroem, mientras que Juan Gisbert habrá de oponerse al británico Battrick.

MUNDIAL 1970

El desempate Marruecos-Senegal, en Canarias

MADRID. (PYRESA).—La Federación Española de Fútbol ha comunicado a la Regional Canaria que el encuentro internacional de fútbol entre las selecciones de Marruecos y Senegal, que han de desempatar dentro de la fase previa del Campeonato del Mundo de 1970, se disputará el próximo día 13 en el Estadio Insular de la Unión Deportiva Las Palmas.

RUGBY ARGENTINO EN ESPAÑA

El C. U. B. A., uno de los mejores equipos porteños, jugará dos partidos en Madrid y uno en Barcelona

MADRID. (PYRESA).—El día 10 llegará a España el equipo argentino Club Universitario Buenos Aires (C. U. B. A.), campeón del pasado año en el torneo de Primera División de la Unión Argentina de Rugby.

CAMPO A TRAVES

El domingo, Trofeo «Real Valladolid Deportivo»

Continuando con el Campeonato Provincial de Liga de Campo a Través, organizado por la Federación Vallisoletana de Atletismo, el próximo domingo, 9 de febrero, se celebrará la IV jornada, disputándose el Trofeo «Real Valladolid Deportivo», gentilmente donado por esta entidad.

PARADAS DE TAXIS

Plaza Mayor	228280
Ferrari	228200
Claudio Moyano	228282
Calvo Sotelo	228212
Plaza de España	228222
Plaza de Tenerife	228204
Angustias	228274
Plaza de Santa Cruz	228204
P. de la Cruz Verde	228270
P. San Bartolomé	228245
García Morato	228272
4 de Marzo	228183
San Pablo	228228
P. de Colón (Avenida de la Estación)	228353

MADRID. (PYRESA).—Rafael Cano, plusmarquista español de decaathlon, y Sagrario Aguado, plusmarquista española de salto de altura con 1,58 metros, han sido elegidos por la Federación de Atletismo de Madrid para la elección del «Mejor Deportista Madrileño 1969», que se celebrará en fecha próxima.

En los Campeonatos de España, en Bañolas, Flores fue subcampeón nacional en una disciplina, tercero en otras dos y quinto en otra. Considerado como uno de los más prometedores palistas nacionales estuvo preseleccionado para asistir a la Olimpiada de Méjico.

Bien, pues no queda más que añadir. Nuestra más cordial felicitación a José Luis Flores, que tan brillantemente ha conseguido el preciado galardón de «Mejor Deportista Vallisoletano del año».

J. M. ORTEGA

En los Campeonatos de España, en Bañolas, Flores fue subcampeón nacional en una disciplina, tercero en otras dos y quinto en otra. Considerado como uno de los más prometedores palistas nacionales estuvo preseleccionado para asistir a la Olimpiada de Méjico.

Bien, pues no queda más que añadir. Nuestra más cordial felicitación a José Luis Flores, que tan brillantemente ha conseguido el preciado galardón de «Mejor Deportista Vallisoletano del año».

J. M. ORTEGA

En los Campeonatos de España, en Bañolas, Flores fue subcampeón nacional en una disciplina, tercero en otras dos y quinto en otra. Considerado como uno de los más prometedores palistas nacionales estuvo preseleccionado para asistir a la Olimpiada de Méjico.

Bien, pues no queda más que añadir. Nuestra más cordial felicitación a José Luis Flores, que tan brillantemente ha conseguido el preciado galardón de «Mejor Deportista Vallisoletano del año».

J. M. ORTEGA

UN DUELO SECULAR

COHETES EN LA FRONTERA RUSO-CHINA

Algo importante se está preparando en la Unión Soviética. Los rumores de una sorda lucha por el poder proceden de la invasión de Checoslovaquia el pasado mes de agosto, hecho que ha dividido no sólo al mundo comunista, sino a sus jerarquías supremas. Esta tensión entre "haces" y "jaomas", entre kruschevianos y stalinistas, simbolizados por el binomio Kossygin Breznev, puede desembocar en un endurecimiento del régimen tanto en su política interior como en sus rela-

ciones de Pekín y Washington deben de alarmar a Moscú, que se encuentra en grave peligro si los chinos y los americanos llegasen a una fórmula de coexistencia pacífica. Igual peligro existiría para el tercero que quedase fuera de las otras dos combinaciones posibles, pero actualmente las dos posiciones más probables son los acercamientos Washington Moscú y Washington Pekín; nunca, por ahora, Pekín Moscú.

La razón es que el famoso cisma ideológico ruso-chino se ha ido convirtiendo durante los tres últimos años en un enfrentamiento general en todos los órdenes que, eventualmente, podría desembocar en una guerra "caliente" de alcance incalculable.

Los combates sostenidos entre rusos y chinos, hacia 1680, por dominar la fortaleza de Albazin, llave de la gran cuenca del Amur, terminaron con la victoria de los cosacos del Zar, que aún habían de ocupar nuevos territorios hasta la orilla asiática del Pacífico al norte de Manchuria.



El tema no es nuevo. China y Rusia son dos grandes potencias cuya rivalidad se remonta a los siglos XVI y XVII, que vieron los primeros pasos de la expansión moscovita hacia Oriente.

Los rusos, ante las protestas chinas por esta amenaza, han replicado que se trata de "armamento puramente defensivo". Este es el mismo argumento que utilizaron, sin éxito, durante la trascendental crisis cubana, cuando se disponían a emplazar misiles semejantes a éstos a pocos kilómetros de Florida.

El Gobierno de Pekín, recordando sin duda, la victoriosa ofensiva lanzada por los soviéticos desde Mongolia, en 1943, contra las posiciones japonesas en Manchuria, teme que estos cohetes sean la artillería que apoye una posible invasión rusa.

UN DUELO SECULAR

PEKÍN, BAJO EL FUEGO SOVIETICO

Los combates sostenidos entre rusos y chinos, hacia 1680, por dominar la fortaleza de Albazin, llave de la gran cuenca del Amur, terminaron con la victoria de los cosacos del Zar, que aún habían de ocupar nuevos territorios hasta la orilla asiática del Pacífico al norte de Manchuria.

Los rusos, ante las protestas chinas por esta amenaza, han replicado que se trata de "armamento puramente defensivo". Este es el mismo argumento que utilizaron, sin éxito, durante la trascendental crisis cubana, cuando se disponían a emplazar misiles semejantes a éstos a pocos kilómetros de Florida.

El Gobierno de Pekín, recordando sin duda, la victoriosa ofensiva lanzada por los soviéticos desde Mongolia, en 1943, contra las posiciones japonesas en Manchuria, teme que estos cohetes sean la artillería que apoye una posible invasión rusa.

PINTOR DETENIDO



La Policía detiene al pintor Pincelli después de que éste arrojó pintura a la cara del ministro francés, André Mavruz durante el acto de colocación de la primera piedra para la construcción de un museo dedicado al famoso pintor galo Marc Chagall.

EN EL MAS PRUDENTE SILENCIO

Rumania: Continúa la reforma El antiguo «zar de la economía» pierde sus últimas posiciones

VIENA. (Crónica del corresponsal de PYRESA, Francisco Eguilaz.) — Con una prudencia exquisita, para evitar sin duda todo pretexto a los soviéticos de interferir en los asuntos del país, el jefe del partido y del Estado rumano, Ceausescu, continúa su reforma política. Un paso decisivo en la eliminación silenciosa del viejo equipo de colaboradores de Gheorghiu Dej ha sido la expulsión de la escena política de Alexandru Birladeanu, fiel colaborador del viejo stalinista, conocido en su día como el "zar de la economía rumana".

La eliminación de Birladeanu se ha realizado, sin embargo como decimos, con pies de plomo. En 1954 se le cesó como representante permanente de Rumania en el Consejo Económico de Ayuda Mutua, puesto en el que sustituyó el vicepresidente, Radulescu. En diciembre de 1967 perdió también Birladeanu su cargo de primer vicepresidente del Gobierno. Como cargo de consuelo se le nombró presidente del Consejo Nacional de Investigación Económica, del que se le cesó en diciembre pasado. Con el cargo de uno de los vicepresidentes del Gobierno pierde ahora Birladeanu su último puesto político.

LA PRESIDENCIA U. S. A.

DE TRUMAN A NIXON

Por FRANCISCO IGNACIO DE CACERES

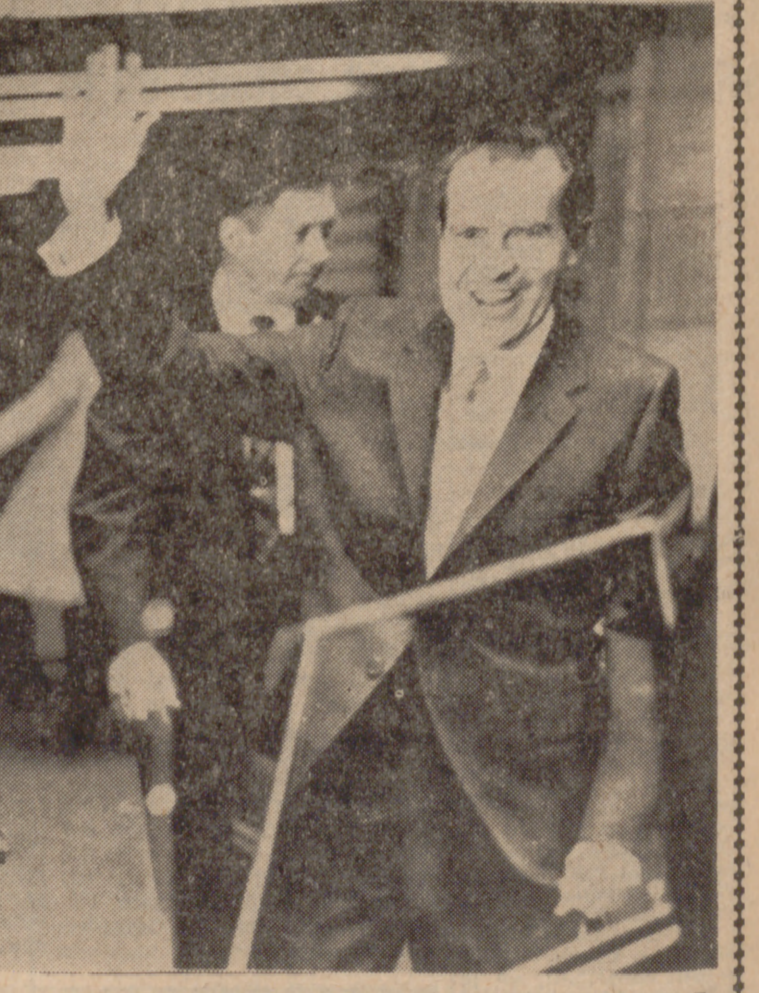
Al morir Roosevelt, la Guerra Mundial aún no había concluido. Sin embargo, la resistencia del enemigo se estaba acabando. Alemania capituló en

mayo y Japón, arrinconado ya en su territorio metropolitano, fue rematado con un arma de increíble potencia que volatilizó

en décimas de segundo a dos de sus principales ciudades, Hiroshima y Nagasaki. Japón se rindió el 14 de agosto.

El hombre que había "apretado el botón" de la Era Atómica había vivido en ese modesto lugar que es la Vicepresidencia a la sombra del todopoderoso F. D. R. Harry Truman era un desconocido, pero su entrada no pudo ser más ruidosa.

El hombre que había "apretado el botón" de la Era Atómica había vivido en ese modesto lugar que es la Vicepresidencia a la sombra del todopoderoso F. D. R. Harry Truman era un desconocido, pero su entrada no pudo ser más ruidosa.



LOS PRESIDENTES NORTEAMERICANOS Y SUS SECRETARIOS DE ESTADO DE LINCOLN A NIXON

Número de orden	Año de mandato	Presidente	Secretario de Estado
16.	1861-1865	Abraham Lincoln	Seward
17.	1865-1869	Andrew Johnson	Seward
18.	1869-1877	Ulysses Grant	Fish
19.	1877-1881	Rutherford Hayes	Evarts
20.	1881	James Garfield	Blaine
21.	1881-1885	Chester Arthur	Blaine, Frelinghuysen
22.	1885-1889	Grover Cleveland	Bayard
23.	1889-1893	Benjamin Harrison	Blaine, Foster
24.	1893-1897	Grover Cleveland (1)	Gresham, Olney
25.	1897-1901	William McKinley	Sherman, Day, Hay
26.	1901-1909	Theodor Roosevelt	Hay, Root, Bacon
27.	1909-1913	William Howard Taft	Knox
28.	1913-1921	Woodrow Wilson	Bryan, Lansing, Colby
29.	1921-1923	Warren Harding	Hughes
30.	1923-1929	Calvin Coolidge	Hughes, Kellogg
31.	1929-1933	Herbert Hoover	Stimson
32.	1933-1945	Franklin D. Roosevelt	Cordell Hull, Stettinius
33.	1945-1953	Harry S. Truman	Archives
34.	1945-1961	Dwight D. Eisenhower	Dulles, Herter
35.	1961-1963	John F. Kennedy	Dean Rusk
36.	1963-1969	Lyndon B. Johnson	Dean Rusk
37.	1969	Richard M. Nixon	Rogers

(1) Tradicionalmente se cuenta dos veces a Grover Cleveland (cuyas dos presidencias no fueron consecutivas), por lo que el número real de presidentes, incluyendo a Nixon, no es de treinta y siete, sino de treinta y seis.

El 24 de junio de 1950, tropas coreanas atacaban a Corea del Sur, amenazando así un punto clave de la estrategia norteamericana en el Pacífico.

La intervención de "voluntarios" chinos complicó las cosas. Mac Arthur, dueño ya de casi toda Corea, quiso atacar la raíz del mal al otro lado de la frontera chino-coreana. El riesgo de provocar una Tercera Guerra Mundial era enorme (aunque entonces, los occidentales habían estado con cierta facilidad, y Truman despojó a Mac Arthur del mando).

La destitución de Mac Arthur —Nueva York le recibió en triunfo— y la oposición cerrada del Congreso hicieron, al final, de Truman un Presidente im-

popular y completamente desacreditado.

"I LIKE IKE"

La larga hegemonía democrática había terminado después de casi veinte años. Las elecciones de 1952 dieron la victoria a un héroe nacional, Dwight D. Eisenhower, conquistador de Europa. "I like Ike" (me gusta Ike) era su slogan electoral y resultaba adecuado al populismo y bondadoso exerebral en jefe de las fuerzas aliadas.

Prácticamente novato en política, se apoyó en dos fieles seguidores: el secretario de Estado, John Foster Dulles (nielo y so-

brino de dos secretarios de Estado) y el joven Vicepresidente Richard Nixon, de California. Ike fue un Presidente internacionalista. Su primera tarea consistió en reforzar las defensas frente a la expansión comunista. Corea había sido una triste experiencia: la primera guerra que los Estados Unidos no habían ganado en su historia; sólo había conseguido una modesta tregua. Ike y Dulles levantaron barreras en Europa, Oriente y apoyaron a los franceses en la guerra de Indochina. Nuevos pactos fueron firmados con las naciones anticomunistas (España) e incluso

(Pasa a la página sexta)